

DEPOSITO LEGAL. CA 183/1962. — Año XVII. Número 850
LUNES, 17 DE NOVIEMBRE DE 1980

Plaza de las Angustias, 1. telefonos 33 44 00 — 33 11 33

PRECIO
25 PTAS.

Director: ALEJANDRO DAROCA DE VAL

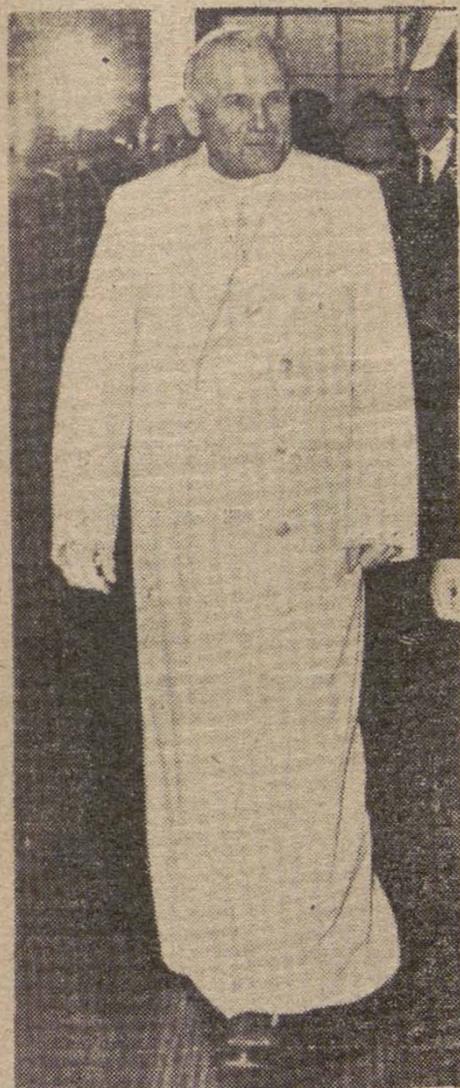


Caja Rural Provincial de Cádiz

El dinero del campo andaluz, para el campo andaluz

MIEMBRO DEL CONSORCIO NACIONAL DE CAJAS RURALES

CLAMOROSO RECIBIMIENTO AL PAPA EN OSNABRUECK



Al igual que en viajes anteriores, insistió el Papa en Maguncia en la importancia de defender la dignidad del trabajo y en la justicia social.

Dedicó gran parte de su homilía a la "fe probada" de los católicos alemanes

El Papa Juan Pablo II llegó ayer domingo a la ciudad de Osnabrueck, segunda etapa de su viaje de cinco días por Alemania Federal. El Papa fue recibido en el aeropuerto deportivo por los obispos de Osnabrueck, Oildesheim y Muenster, así como el primer ministro del Estado de Baja Sajonia, Erns Albrecht.

Más de 140.000 personas acudieron a la ciudad de Osnabrueck para ver al Pontífice, según las primeras estimaciones de la Policía.

A su llegada a Illos-Hoehle, el Papa fue recibido con aclamaciones y gritos entusiastas. Hasta el momento de comenzar la santa misa, aplausos y ovaciones le interrumpieron repetidamente.

Osnabrueck es una Diócesis de «diáspora», nombre con que se conocen en Alemania Federal las zonas de minoría católica. Tan sólo el 15 por ciento de la población de la Diócesis es de confesión católica. — (Información en página 16).

QUEDO CLAUSURADO
EL CONGRESO DE
LA INTERNACIONAL
SOCIALISTA

Willy Brand cerró su
intervención con cálidos
elogios para
Felipe González

(Información en última página)

Mantiene su ventaja el Atlético de Madrid

El Castellón dejó su imbatibilidad en Baracaldo

No pudo puntuar el Xerez en Mérida

(Información en páginas interiores)

EL VIEJO JEREZ
DE AHORA

FINO TIO MATEO

PALOMINO & VERGARA ~ JEREZ



7 días

EL PAPA VISITA ALEMANIA

Es el octavo viaje de Su Santidad el Papa Juan Pablo II al extranjero, y desde hacía más de dos siglos —1702— ha sido el primer Pontífice que visita Alemania. Frente a las predicciones de la Prensa alemana en los últimos días, la ciudad de Colonia, en cuya iglesia de San Alberto Magno, precisamente en el séptimo aniversario de su muerte, cuyo aniversario quiere conmemorar con su visita, le ha tributado un entusiasta recibimiento.

«Juan Pablo II, estamos a tu lado», gritaban millares y millares de alemanes congregados en el aeródromo y durante una hora, desde las 9 a las 10 de la mañana, todas las campanas repicaron, en su arribo al aeropuerto de Bonn-Colonia, en el avión que lo traía desde Roma. A las 9,05 el Santo Padre besaba el suelo germano azotado por la lluvia, recibiendo el saludo del presidente de la República Federal de Alemania, herr Hans Carstens y seguidamente del ministro de Asuntos Exteriores, herr Hans Dietrich Genscher. Estrechó Su Santidad la mano del representante de la Iglesia en Alemania Occidental y caminaba hacia el podium desde el que escuchó los himnos nacionales del Vaticano y Alemania, donde permanecerá cinco días visitando las ciudades de Colonia, Bonn, Osnabruck, Maguncia, Altoetting y Munich.

Después de los saludos, el Santo Padre, acompañado del ministro Ertl, su acompañante oficial, valió Su Santidad, dispensándose honores varias unidades militares, que le rindieron otra vez honores antes de dirigirse a Colonia, como primera etapa de esta visita de cinco días a Alemania, donde concelebró una misa al aire libre, bajo la lluvia, y predicó su homilía, subrayando cómo la familia cristiana debe ser la base de una «renovación de la sociedad en nuestra civilización anónima de masas».

RESUMEN PROVINCIAL

Nueve espacios naturales de protección especial existen en nuestra provincia, que suman unas ciento seis mil hectáreas.

En Sanlúcar de Barrameda conmemoró las bodas de diamante el Círculo de Artesanos.

El reloj de la Catedral de Cádiz se pretende que funcione la noche de año viejo.

RESUMEN LOCAL

Próxima obra de restauración del recinto del Alcázar, que se financiará con la subvención de los palacios de Villapanés y Riquelme.

Quedó abierto el paso elevado de la Cañada de la Feria, siendo la inauguración oficial en esta semana.

Inmediata ampliación de la Residencia Sanitaria. Se rá construido un pabellón

quirúrgico con unas ochenta camas.

Jerez se convirtió en un río en la pasada semana. En unas cinco horas cayeron setenta litros de agua por metro cuadrado.

En la Catedral de Jerez se presentó el libro «Recuerdo de la fundación del Obispado Asidionense Jerezano», uniéndose a la alegría de la nueva diócesis el Centro de Estudios Históricos Jerezano al editarlo.



¡DISTINGASE!
FINO
SANDEMAN
"MUY PERSONAL"

TELEVISION

PRIMERA CADENA

(CANAL VHF)

- 18,45: Carta de ajuste.
- 18,57: Avance telediario.
- 14,00: Programa regional simultáneo.
- 14,30: Gente hoy.
- 15,00: Telediario. Primera edición.
- 15,35: Gaceta cultural.
- 15,50: De cerca. Francisco Umbral.
- 16,20: Atención, por favor. «El Hospital»
- 18,15: Carta de ajuste.
- 18,35: Barrio Sésamo.
- 19,05: La mansión de los Plaff.
- 19,35: Deportivo.
- 20,10: Las cuatro esquinas.
- 21,00: Telediario. Segunda edición.
- 21,35: 300 Millones.
- 22,30: Grandes relatos. «Persuasión» (Cap. I)
- 23,25: Ultimas noticias.
- 23,45: Buenas noches.

SEGUNDA CADENA

(CANAL UHF)

- 19,30: Carta de ajuste.
- 19,47: Redacción de noche.
- 20,35: Revista de cine.
- 21,50: Opinión pública. «Universidad: El clasicismo».
- 22,25: A fondo: Terenci Moix.
- 23,25: Buenas noches.

CARTELERA

MATINAL

CINE JEREZANO. — Desde las 10 mañana. «SEXUALMENTE VUESTRO». De Max Peccas. Clasificada «S». (Mayores 18 años).

CINE DELICIAS. — Telf. 349642 A las 4,30, 6,30, 8,30 y 10,30. Continúa. «ESTUDIANTES PARA EL AMOR». Sigrun Thell y Gina Jansen. Clasificada «S». (Mayores de 18 años).

CINE JEREZANO. — Teléfono 341845. A las 4,30, 6,30, 8,30 y 10,30. Continúa. «AQUEL LOCO, LOCO, LOCO DETECTIVE». Nick Carter y Michel Doleman. (Menores).

BINGO

CASINO JEREZANO
CALLE LARGA
Diario desde las 8 de la tarde. — Entrada libre.

Farmacias de guardia

Servicio de 9,30 de la mañana a 10 de la noche:
Barriada de la Asunción, Nuestra Señora de los Dolores, 10; Bizcocheros, 21; Cabezas, 14 (San Mateo).

SERVICIO NOCTURNO DE URGENCIA
Servicio de 10 de la noche a 9,30 de la mañana:
Caballeros, 12; Larga, 28.

CINE LUZ LEALAS. — Teléfono 349647. A las 4,30, 6,30, 8,30 y 10,30. Continúa. «EL FINAL DE LA CUENTA ATRAS». Kirk Douglas y Katharine Ross. (Menores).

CINE RIBA. — Teléf. 345314. A las 6, 8 y 10. Continúa. «EL CAMPO DE CEBOLLAS». John Savage y James Woods. (Mayores de 16 años).

TEATRO VILLAMARTA. — Teléfono 341999. A las 6, 8 y 10. Continúa. «RATATAPLAN». Maurizio Nichetti. (Menores).

CERCADOS DE MALLA

PARA:

- PISTAS DE TENIS
- RECREOS
- PARCELAS
- FINCAS
- PISCINAS
- POLIDEPORTIVOS

en mallas galvanizadas y plastificadas.

INSTALACIONES:
J A C A

Tornillería - Compresores - Equipos ordeño

JAVIER MALDONADO GORDON
C/ Rosario, 3 — Tif. 33.14.56
J E R E Z

Santoral y cultos

SANTOS DEL DIA

Ss. Isabel de Hungría, Gregorio Taumaturgo, Dionisia, Hugo, Ariano, Gregorio de Tours, obs. Eugenio, dc. Alfeo, Absclo, Zaques, Diófilo, Victoria, Eufemia y Tecla, mrs.

Misa: De Santa Isabel (M. O.). Patrona de la Real Academia de Bellas Artes y de la Asociación Nacional de Manicuras.

ECOS DE SOCIEDAD

ONOMASTICAS

Hoy, festividad de Santa Isabel de Hungría, serán muy felicitadas por celebrar su onomástica las señoras doña Isabel Muñoz, esposa de don José Domínguez Martín y su hija doña Isabel Domínguez Muñoz.

También celebra su onomástica la señorita Isabel Fernández de los Reyes.

Les deseamos muchas felicidades.

CUMPLEAÑOS

Hoy será felicitada por celebrar su ochenta y dos cumpleaños doña Antonia del Castillo Guerrero, quien se encuentra muy mejorada de su reciente enfermedad.

DEJAS UN CEPO para atrapar la vida de los demás, cuando después de reparar el vehículo no limpias la grasa caída en el

PROGRAMAS DE RADIO

RADIO JEREZ

PROGRAMAS PARA HOY LUNES

INFORMATIVOS

7,00. SER. — 7,10. Local. — 7,30. SER. — 7,40. — Local. — 8,00. SER. — 8,35. Regional andaluz. — 9,00, 10,00, 11,00, 12,00 y 13,00. Informativos SER. — 13,03. Viva la Radio. — 14,30. SER. — 16,00, 17,00, 18,00 y 19,00. Informativos SER. — 20,00. Informativo de las ocho SER. — 20,45. Flash. — 22,00. SER. — 23,30. Hora 25.

RECREATIVOS Y MUSICALES

7,40. Buenos días. — 9,03. La saga de los Porretas. — 9,15. Las mañanas de Radio Jerez. — 11,03. SER. — 12,03. A tí. — 17,35. Uno por uno. — 19,03. Las tardes de la Radio. — 22,15. La noche es joven. — 23,00. Los superventas. — 00,30. Medianoche.

FLAMENCOS

14,00. Flamenco en viva la Radio. — 15,15. Sobremesa flamenca.

DEPORTIVOS

14,15. Sobremesa deportiva. — 15,00. Minutos deportivos. — 19,45. Los deportes. — 21,15. Balance de la jornada.

RADIONOVELAS

16,03. Lis, la de los cabellos de oro. — 16,30. El cerco. Segunda parte de Una Generación de Nieve.

RADIO JEREZ 2IF. M. STEREO

Emisión exclusivamente musical de 6,30 a 1,00 de la madrugada. En frecuencia modulada 96,5 mcs.

RADIO POPULAR DE JEREZ

PROGRAMAS PARA HOY LUNES

6,00. Apertura. — 7,30. Las preguntas. — 7,45. Los toros. — 8,00. Nuestro campo. — 8,15. Al borde del área. — 8,45. La entrevista de hoy. — 9,00. Boletín informativo. — 9,15. Canciones de Hispanoamérica. — 9,45. La ruleta del café. — 10,00. Informativo de la mañana. — 10,15. Servicio público. — 11,00. Ojos que ven. — 11,15. La chistera. — 12,00. Angelus. — 12,05. Informativo. — 12,10. Pantalla. — 12,20. La buena noticia. — 12,30. Escaparate del disco. — 13,00. Flamenco. — 13,30. Boletín informativo. — 15,30. Toda la tarde. — 17,00. Disco joven. — 18,00. Boletín informativo. — 18,30. Una página breve. — 19,00. Angelus. 19,05. Informativo. — 19,15. La escuela por dentro. — 19,30. Un intérprete. — 20,00. Andalucía a las ocho. — 20,30. Así canta Hispanoamérica. — 21,00. Sorteo del cupón de Ciegos. — 21,30. Antena deportiva. — 22,00. Radioinformación. — 23,00. Jerez, noche. — 1,00. Cierre.

ONDA NUEVA F. M. POPULAR. 92,2 Mcs. ESTEREO

De 8,00 a 00,00 horas. Música e información.
De 20,00 a 22,30 horas. La Voz de la Universidad. Clases de la Universidad a Distancia.
De 22,30 a 23,30 horas. Radioenseñanza.

BUENAS NOTICIAS PARA VIVIR ENTRE ARBOLES.

Urbanización "El Bosque" anuncia la construcción de 280 viviendas de gran calidad (Grupo I), con pago en 18 años, las exenciones tributarias y el precio de la protección oficial.

Piscinas, pistas de tenis, zonas de juegos infantiles. Zona comercial con farmacia, supermercado, etc. Zonas de esparcimiento y recreo con más de 40.000 m² de arboleda, jardines, etc..., y además ahora se ampliarán estas instalaciones con nueva piscina, etc. (*).

¡NO SE AVENTURE CON OTRAS OPCIONES!

Urbanización El Bosque le da más y con mayor seguridad. Usted lo podrá ver con sus propios ojos.

(*) Los gastos comunes de las instalaciones deportivas han importado, en el año 1979, 359 pesetas por piso y año.

URBANIZACION **EL BOSQUE**

¡Para no vivir sólo entre cuatro paredes!

Darius-Bertin & Bowles



Pídanos información. Se la daremos gustosamente en:

INMOBILIARIA CERET, S.A.

EDIFICIO CERET

Plaza Asunción, s/n. - Tels. 34 62 00/04/08 - Jerez de la Frontera
o en la propia Urbanización



EMPRESA AFILIADA A LA ASOCIACIÓN PROVINCIAL DE PROMOTORES CONSTRUCTORES DE EDIFICIOS, DE CADIZ.

EL JUEVES, EN MADRID, ENTREGA DE LA "CARABELA DE PLATA" A "TELEVISA".

El acto estará patrocinado por Domecq.

El próximo jueves, día 20, la Asociación de Corresponsales de Prensa Iberoamericana llevará a cabo la entrega del premio periodístico denominado «Carabela de Plata» y la insignia de oro de la Asociación a «Televisa», importante cadena de televisión mexicana, como reconocimiento a su permanente contribución al desarrollo de la amplísima comu-

nidad hispana en el campo de los medios de comunicación.

El acto, patrocinado por la Casa Domecq, se celebrará en Madrid en el Salón de Embajadores del Instituto de Cooperación Iberoamericana, y dará comienzo a las ocho de la tarde.

Es muy posible que lo presida el ministro español, de Asuntos Exteriores, don José Pedro Pérez Llorca, teniendo anunciada su asistencia diversos embajadores, miembros del Consejo de Administración de «Televisa», consejeros y ejecutivos de la Casa Domecq y el pleno de la junta directiva de la Asociación de Corresponsales de Prensa Iberoamericana que preside don Eudoro Cadena Castro.

Diversos actos en la hermandad de "la Borriquita".

En la pasada jornada sabatina y en la de ayer domingo se celebraron diversos actos en la Escuela de San José, organizados por la Hermandad de la Entrada Triunfal de Jesús en Jerusalén, con ocasión de la festividad de Cristo Rey.

El sábado hubo un retiro espiritual que finalizó con solemne Eucaristía y, ayer domingo, diversos actos dedicados al cofrade infantil, entre ellos un «mini-marathon».

Hay, a las ocho y media de la noche, habrá una mesa redonda sobre el tema «La incidencia de las Hermandades sobre la ciudad».

CHARLA EN LA CORONACION

Los jóvenes cofrades de la Hermandad de la Coronación siguieron desarrollando su amplio programa de actividades deportivas que configuran un poco su II Quincena cultural-deportiva.

Por otra parte el sábado por la noche dio una charla en los Desamparados, don Miguel A. Lebrero García. Fue presentado por don Francisco J. Lucena Ortega.

HOMENAJE A LA GUARDIA CIVIL

BILBAO, 1. (Efe). — Con toda normalidad se ha celebrado en el Cine Consulado de Bilbao el festival homenaje en favor del carácter militar de la Guardia Civil, organizado por García Carres.

Los organizadores afirman que al acto han asistido más de 1.400 personas, que han llenado el cine de la capital vizcaína donde se ha celebrado.

Entre los asistentes, además de García Carres, se encontraba el marqués de Villaverde, que fue muy aplaudido por los asis-

tentes. Al final del acto le despidieron con los gritos de «Franco, Franco».

REUNION DE FALANGE ESPAÑOLA

Se ha reunido la junta local de mandos de Falange Española, presidida por el jefe provincial Manuel Parodi, y a la que también concurren otros mandos provinciales y representantes de otras fuerzas nacionales para acordar los actos a celebrar el próximo día 20, aniversario de la muerte de José Antonio, y que serán los siguientes:

A las 6,45 de la mañana, colocación por las Falanges Juveniles de las cinco rosas simbólicas de la Falange ante el monumento erigido a José Antonio, en la Alameda Luis de Eguilaz.

A las 13,30 del mediodía, solemne funeral que ha sido organizado conjuntamente con Fuerza Nueva y otras fuerzas nacionales, así como con la Delegación Local de Excombatientes.

A las 8 de la noche reunión de afiliados en su local social de Gaitán, 14, donde por el jefe local, Antonio Amorós, se dará lectura al testamento de José Antonio.

Una representación de la Falanges Juveniles de la provincia irá a la marcha del silencio, que en la madrugada del día 20 saldrá de Madrid hasta el Valle de los Caídos, para colocar una corona de laurel, ante la tumba de José Antonio.

TIEMPO SECO Y SOLEADO

MADRID, 16. (Efe). — El Instituto Nacional de Meteorología prevé para mañana lunes, cielo nuboso en Galicia, con algunas precipitaciones débiles.

En las demás regiones de la Península y Baleares el cielo estará poco nuboso o despejado, con nieblas matinales en el Duero y alto Ebro, principalmente.

Los vientos serán flojos y las temperaturas se suavizarán ligeramente.

PROXIMA CONFERENCIA EN LA ACADEMIA DE SAN DIONISIO

El próximo viernes, día 21, el Apostolado de la Oración en colaboración con la Academia Jerezana de San Dionisio de Ciencias, Artes y Letras, ofrecerá en los locales de la doca casa, a partir de las ocho de la noche, una conferencia sobre el tema «Autoridad doctrinal de la Iglesia», disertación que estará a cargo del R. P. Justo Collantes, S. I., catedrático de la Facultad de Teología de Granada.

La presentación del padre Collantes estará a cargo del doctor ingeniero agrónomo, don César Pemán Medina.

RINCON NAZARET

CAMPEONATO DE DOMINO

Con el último fin de semana, comenzó el «Trofeo Social Nazaret 80» de dominó con gran participación de jugadores. Hasta el próximo día 23 del corriente mes, se jugarán las eliminatorias correspondientes a la fase previa, por el sistema de liguilla, dentro de los dos grupos que han resultado del sorteo. En cada grupo se clasificarán las cuatro primeras parejas que hayan obtenido la mayor puntuación, jugando entre sí por el sistema de liguilla, hasta llegar a la proclamación del campeón del Trofeo Social Nazaret de dominó junto al segundo y tercer clasificados. Culminará el campeonato con una cena de confraternidad entre todos los participantes, en el curso de la cual se distribuirán los premios y trofeos.

CURSOS DE PINTURA

Continúa abierta la matrícula para los dos cursos en los que se impartirán las técnicas de expresión artística, en la modalidad de pintura. En uno de los cursos, se hará una ampliación de estudio sobre los trabajos en acuarelas y óleos, admitiéndose en el mismo a los ya iniciados en estas materias. El otro curso, planteará todos los temas de iniciación, con los recursos y secretos del dibujo artístico, la composición y estudio de los colores, las perspectivas, etcétera, de forma que de una manera ascendente, partiendo de cero, permitan descubrir las aptitudes artísticas de cada persona y su forma de expresarse. Los cursos son de plazas limitadas y se ofrecen a todos los socios del Club, mayores de edad, los fines de semana, de manera que, como ya ocurrió el pasado año, todos encuentren el medio cultural como es la pintura, para llenar las horas de ocio, generalmente vacías y un tanto desaprovechadas.

ATLETISMO

La Vocalía de Enseñanzas Deportivas del Club, ha organizado un curso de atletismo en el que se impartirán saltos, en longitud, triple, pértiga y altura; en carreras, velocidad, fondo, vallas y obstáculos; en lanzamiento de peso; de esta forma, y de una manera práctica, se enseñarán las técnicas de estas especialidades de atletismo que estarán a cargo de un entrenador nacional en dicho deporte. Los que deseen matricularse en el curso, pueden hacerlo en la Oficina de Información del Club, realizándose las clases deportivas los sábados de 12 a 2 de la tarde, desarrollándose las mismas en las instalaciones y pistas correspondientes.

ANUNCIOS POR PALABRAS

JOSE Rosa, pintor, enmoquetador, papel mano obra gratis. Teléfono 337135.

AGENCIA Inmobiliaria Silva-Fincasa. Edificio Sherry, 7. Teléfono 34-38-77. Alquilamos pisos

ALMONEDA Cayetano compra muebles, cuadros, lámparas, cerámicas, muñecas, relojes, alhajas, oro y plata. Calle Letrados, 6. Teléfono 348806. Jerez de la Frontera.

ELECTRI PUERTAS. Puertas manuales y automáticas para garages, comercios y chalets. Equipos de mandos a distancia. Ramírez Cartagena, 10. (Hijuela Las Coles). Teléfono 33-71-70.

PREPARAMOS contabilidad y cálculo mercantil. (con orientación bancaria). Taquimecanografía. Matemáticas y ciencias (graduados escolares). Enseñanza garantizada en grupos muy reducidos. Academia Doceo. Doctor Mercado 11.

SE VENDE coche 124-D matrícula C de Cádiz. Buen precio. Urbz. Zafer. B'oque 6-5.º B. (Carretera Cortes).

PROPONEMOS trabajo casero. Manual, direcciones, 30.000 mensuales. Publirenta. Alboraya (Valencia).



TERCER ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

Don Manuel Lorente Prado

Esposo que fue de la señora

Doña Encarnación Perrián Guerrero

Falleció en Jerez, a los 74 años de edad, el 17 de noviembre de 1977, después de recibirlos Santos Sacramentos.

R. I. P.

Su viuda; hijos; hijos políticos; hermanos; hermanos políticos; sobrinos; primos y demás familia,

RUEGAN a sus relaciones y amistades una oración por su alma, como asimismo asistan a la misa de requiem que por su eterno descanso se celebrará HOY lunes, día 17, A LAS OCHO DE LA NOCHE en la parroquia de Madre de Dios, favor que agradecerán.

Jerez de la Fra., 17 de noviembre de 1980.

(Mod. 3)



Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

Doña Antonia Alvarez Narváez

Viuda que fue del señor

DON MANUEL LARA AVECILLA

Falleció el día 4 de noviembre de 1980, después de recibir los Santos Sacramentos.

R. I. P.

Sus hijos María del Carmen, Joaquín y Antonio, hijas políticas Rosario y Josefa, nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus relaciones y amistades asistan a la misa que por su eterno descanso se celebrará en la parroquia de Santa Ana, HOY lunes, día 17, A LAS SIETE Y MEDIA DE LA TARDE, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

Jerez de la Fra., 17 de noviembre de 1980.

Ntra. Sra. del Pilar, Corredera, 44.

(Mod. 2)

IMAGINATE UN CONDUCTOR ciego: Tú eres el culpable de su ceguera, de su muerte, de la que causes a otros y aun a ti mismo, cuando le deslumbres.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

Barcelona, 3; Salamanca, 0
Hércules, 1; Zaragoza, 1
Betis, 1; Real Madrid, 1
Real Sociedad, 1; Valladolid, 0
Las Palmas, 3; Almería, 0

Osasuna, 2; Ath. Bilbao, 0
Valencia, 2; Sevilla, 0
Gijón, 2; Murcia, 0
At. Madrid, 1; Español, 0

Auto Escuela SANTIAGO

MEJORES MEDIOS, MEJORES RESULTADOS

SEGUNDA DIVISION "A"

Cádiz, 1; Oviedo, 1
Málaga, 0; Levante, 3
Alavés, 4; At. Madrileño, 1
Baracaldo, 2; Castellón, 0
Granada, 3; Linares, 1

Palencia, 0; Huelva, 1
Castilla, 4; Santander, 1
Getafe, 0; Burgos, 0
Ceuta, 1; Elche, 1
Rayo Vallecano, 1; Sabadell, 0

Auto Escuela SANTIAGO

SISTEMAS MODERNOS, RAPIDEZ DE APRENDIZAJE

SEGUNDA DIVISION "B"

(Grupo I)

Alcalá, 0; Ensidesa, 2
Sestao, 1; Leonesa, 0
Arandina, 3; Ferrol, 3
Bilbao Ath., 1; Celta, 1
Tenerife, 2; Logroñés, 0
Huesca, 3; Palmas At., 1
Coruña, 3; San Sebastián, 0
Zamora, 2; Mirandés, 2
Langreo, 1; Compostela, 1
Pontevedra, 1; Torrejón, 0

(Grupo II)

Tarrasa, 5; Ibiza, 0
Cartagena, 2; Mallorca, 0
Eldense, 3; Badajoz, 0
Lérida, 2; Diter Zafra, 1
Calvo Sotelo, 1; Córdoba, 2
Jaén, 1; Algeciras, 1
Mérida, 2; Xerez C. D., 0
Andorra, 2; Portuense, 0
Tarragona, 1; San Fernando, 0
Vall de Uxó, 2; Barcelona At., 3

Auto Escuela SANTIAGO

CANALEJAS, 20. — TELEFONO 34 19 21.

TERCERA DIVISION

(Grupo IX)

Puerto Real, 1; Africa Ceuti, 0
Coria, 1; Ayamonte, 0
Sevilla At., 1; Don Benito, 0
Jerez Industrial, 1; Extremadura, 1

Linense, 0; Plasencia, 0
Cacereno, 1; Moralo, 0
Villanovense, 3; Sanluqueño, 0
Montijo, 0; Betis Dvo., 0
O'Donnell, 2; Pozoblanco, 1
Llerenense, 1; Rota, 2

REGIONAL PREFERENTE

Lebrijana, 1; Valverdeña, 0
Pastora, 1; Ubrique, 2
Puente Genil, 0; Alcalá, 0
Rayo, 1; Ecija, 0
Huelva, 2; Carmona, 2

Moguer, 0; Brenes, 0
Riotinto, 2; Lucentino, 4
Córdoba, 2; Utrera, 2
La Palma, 4; Chiclana, 0
Montilla, 1; Cádiz «B», 0



BORGA

- Maquinaria Agrícola

REPUESTOS Y ACCESORIOS

BODEGAS, 6 — TFS. 34 21 84 - 34 23 59

JEREZ

PRIMERA DIVISION

| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | P | PN |
|-----------------|----|---|---|---|----|----|----|----|
| 1 AT. MADRID | 11 | 8 | 2 | 1 | 22 | 13 | 18 | +6 |
| 2 VALENCIA | 11 | 7 | 1 | 3 | 20 | 14 | 15 | +1 |
| 3 REAL SOCIEDAD | 11 | 6 | 2 | 3 | 17 | 11 | 14 | +2 |
| 4 OSASUNA | 11 | 6 | 2 | 3 | 13 | 9 | 14 | +2 |
| 5 REAL MADRID | 11 | 6 | 1 | 4 | 21 | 11 | 13 | +3 |
| 6 GIJON | 11 | 4 | 5 | 2 | 18 | 12 | 13 | +1 |
| 7 ZARAGOZA | 11 | 5 | 3 | 3 | 13 | 9 | 13 | +3 |
| 8 SEVILLA | 11 | 6 | 1 | 4 | 13 | 15 | 13 | +3 |
| 9 BETIS | 11 | 5 | 2 | 4 | 20 | 14 | 12 | +2 |
| 10 BARCELONA | 11 | 6 | 0 | 5 | 16 | 15 | 12 | |
| 11 ESPAÑOL | 11 | 5 | 2 | 4 | 15 | 16 | 12 | +2 |
| 12 HERCULES | 11 | 3 | 4 | 4 | 10 | 10 | 10 | -2 |
| 13 LAS PALMAS | 11 | 3 | 3 | 5 | 12 | 17 | 9 | -3 |
| 14 ATH. BILBAO | 11 | 3 | 2 | 6 | 20 | 22 | 8 | -2 |
| 15 VALLADOLID | 11 | 3 | 2 | 6 | 14 | 21 | 8 | -2 |
| 16 MURCIA | 11 | 2 | 3 | 6 | 11 | 17 | 7 | -3 |
| 17 ALMERIA | 11 | 0 | 5 | 6 | 6 | 15 | 5 | -5 |
| 18 SALAMANCA | 11 | 0 | 2 | 9 | 5 | 25 | 2 | -8 |

SEGUNDA DIVISION "A"

| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | P | PN |
|------------------|----|---|---|---|----|----|----|----|
| 1 CASTELLON | 11 | 5 | 5 | 1 | 15 | 8 | 15 | +5 |
| 2 CASTILLA | 11 | 5 | 4 | 2 | 15 | 8 | 14 | +2 |
| 3 RAYO VALLECANO | 11 | 5 | 4 | 3 | 11 | 7 | 13 | +1 |
| 4 CADIZ | 11 | 5 | 3 | 3 | 11 | 9 | 13 | +1 |
| 5 SANTANDER | 11 | 4 | 4 | 3 | 15 | 10 | 12 | +2 |
| 6 ALAVES | 11 | 4 | 4 | 3 | 15 | 10 | 12 | |
| 7 LEVANTE | 11 | 3 | 4 | 4 | 10 | 7 | 12 | +2 |
| 8 BARACALDO | 11 | 4 | 4 | 3 | 10 | 9 | 12 | |
| 9 BURGOS | 11 | 4 | 3 | 4 | 16 | 13 | 11 | +1 |
| 10 ELCHE | 11 | 4 | 3 | 4 | 15 | 15 | 11 | +1 |
| 11 GRANADA | 11 | 3 | 5 | 3 | 9 | 9 | 11 | -1 |
| 12 HUELVA | 11 | 3 | 5 | 3 | 5 | 6 | 11 | +1 |
| 13 AT. MADRILEÑO | 11 | 3 | 5 | 3 | 16 | 19 | 11 | +1 |
| 14 LINARES | 11 | 3 | 4 | 4 | 9 | 12 | 10 | |
| 15 PALENCIA | 11 | 3 | 4 | 4 | 7 | 10 | 10 | -2 |
| 16 MALAGA | 11 | 2 | 6 | 3 | 7 | 12 | 10 | -2 |
| 17 OVIEDO | 11 | 3 | 3 | 5 | 16 | 16 | 9 | -1 |
| 18 GETAFE | 11 | 2 | 5 | 4 | 6 | 14 | 9 | -3 |
| 19 CEUTA | 11 | 2 | 3 | 6 | 11 | 15 | 7 | -5 |
| 20 SABADELL | 11 | 1 | 5 | 5 | 7 | 17 | 7 | -3 |

SEGUNDA DIVISION "B"

| GRUPO PRIMERO | | | | | | | | |
|------------------|----|---|---|---|----|----|----|----|
| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | P | PN |
| 1 CELTA | 11 | 6 | 4 | 1 | 23 | 8 | 16 | +6 |
| 2 CORUNA | 11 | 8 | 0 | 3 | 17 | 6 | 16 | +4 |
| 3 TENERIFE | 11 | 6 | 3 | 2 | 16 | 11 | 15 | +3 |
| 4 ALCALA | 11 | 6 | 2 | 3 | 18 | 12 | 14 | +2 |
| 5 MIRANDES | 11 | 6 | 2 | 3 | 16 | 11 | 14 | +4 |
| 6 FERROL | 11 | 5 | 3 | 3 | 18 | 9 | 13 | +3 |
| 7 LEONESA | 11 | 5 | 2 | 4 | 17 | 12 | 12 | +2 |
| 8 BILBAO ATH. | 11 | 4 | 4 | 3 | 12 | 8 | 12 | |
| 9 PONTEVEDRA | 11 | 4 | 4 | 3 | 9 | 10 | 12 | |
| 10 ENSIDESA | 11 | 4 | 3 | 4 | 14 | 13 | 11 | +1 |
| 11 COMPOSTELA | 11 | 4 | 3 | 4 | 7 | 11 | 11 | +1 |
| 12 LOGROÑES | 11 | 3 | 4 | 4 | 16 | 14 | 10 | |
| 13 PALMAS AT. | 11 | 4 | 1 | 6 | 11 | 13 | 9 | -1 |
| 14 SAN SEBASTIAN | 11 | 3 | 3 | 5 | 9 | 16 | 9 | -1 |
| 15 ZAMORA | 11 | 1 | 6 | 9 | 9 | 12 | 8 | -4 |
| 16 TORREJON | 11 | 3 | 2 | 6 | 11 | 15 | 8 | -2 |
| 17 HUESCA | 11 | 2 | 4 | 5 | 13 | 22 | 8 | -4 |
| 18 SESTAO | 11 | 2 | 4 | 5 | 7 | 14 | 8 | -4 |
| 19 LANGREO | 11 | 2 | 4 | 5 | 11 | 26 | 8 | -4 |
| 20 ARANDINA | 11 | 1 | 4 | 6 | 8 | 19 | 6 | -6 |

| GRUPO SEGUNDO | | | | | | | | |
|------------------|----|---|---|---|----|----|----|----|
| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | P | PN |
| 1 CORDOBA | 11 | 8 | 3 | 0 | 24 | 8 | 18 | +9 |
| 2 CARTAGENA | 11 | 7 | 2 | 2 | 17 | 4 | 16 | +4 |
| 3 LERIDA | 11 | 7 | 2 | 2 | 14 | 11 | 16 | +4 |
| 4 MALLORCA | 11 | 6 | 3 | 2 | 17 | 11 | 15 | +5 |
| 5 TARRAGONA | 11 | 4 | 6 | 1 | 11 | 8 | 14 | +2 |
| 6 ALGECIRAS | 11 | 3 | 6 | 2 | 10 | 9 | 12 | +2 |
| 7 IBIZA | 11 | 5 | 2 | 4 | 9 | 11 | 12 | +2 |
| 8 TARRASA | 11 | 5 | 1 | 5 | 14 | 14 | 11 | -1 |
| 9 XEREZ C. D. | 11 | 3 | 5 | 3 | 13 | 14 | 11 | +1 |
| 10 CALVO SOTELO | 11 | 3 | 4 | 4 | 11 | 10 | 10 | -2 |
| 11 BARCELONA AT. | 11 | 3 | 4 | 4 | 12 | 14 | 10 | |
| 12 JAEN | 11 | 3 | 4 | 4 | 8 | 10 | 10 | -2 |
| 13 ANDORRA | 11 | 4 | 1 | 6 | 13 | 16 | 9 | -3 |
| 14 MERIDA IND. | 11 | 3 | 3 | 5 | 11 | 14 | 9 | -3 |
| 15 BADAJOZ | 11 | 3 | 3 | 5 | 7 | 11 | 9 | -1 |
| 16 VALL DE UXO | 11 | 2 | 4 | 5 | 10 | 15 | 8 | -4 |
| 17 ELDENSE | 11 | 3 | 2 | 6 | 14 | 18 | 8 | -4 |
| 18 PORTUENSE | 11 | 2 | 3 | 6 | 7 | 12 | 7 | -3 |
| 19 SAN FERNANDO | 11 | 1 | 5 | 5 | 5 | 11 | 7 | -3 |
| 20 DITER ZAFRA | 11 | 2 | 3 | 6 | 5 | 11 | 7 | -3 |

TERCERA DIVISION

| GRUPO DECIMO | | | | | | | | |
|------------------|----|---|---|---|----|----|----|----|
| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | P | PN |
| 1 CORIA | 11 | 6 | 4 | 1 | 18 | 7 | 16 | +4 |
| 2 PUERTO REAL | 11 | 6 | 2 | 3 | 22 | 9 | 14 | +2 |
| 3 BETIS DPVO. | 11 | 5 | 4 | 2 | 21 | 9 | 14 | +4 |
| 4 SEVILLA AT. | 11 | 5 | 4 | 2 | 19 | 13 | 14 | +2 |
| 5 POZOBLANCO | 11 | 6 | 2 | 3 | 10 | 7 | 14 | +4 |
| 6 CACERENO | 11 | 5 | 4 | 2 | 12 | 9 | 14 | +2 |
| 7 AT. SANLUQUEÑO | 11 | 5 | 3 | 3 | 11 | 7 | 13 | +3 |
| 8 AYAMONTE | 11 | 4 | 5 | 2 | 11 | 9 | 13 | +3 |
| 9 DON BENITO | 11 | 4 | 4 | 3 | 9 | 9 | 12 | +2 |
| 10 ROTA | 11 | 4 | 3 | 4 | 16 | 13 | 11 | +1 |
| 11 VILLANOVENSE | 11 | 4 | 3 | 4 | 12 | 13 | 11 | -1 |
| 12 EXTREMADURA | 11 | 4 | 3 | 4 | 14 | 16 | 11 | +1 |
| 13 MORALO | 11 | 4 | 2 | 5 | 11 | 12 | 10 | |
| 14 PLASENCIA | 11 | 4 | 2 | 5 | 17 | 19 | 10 | |
| 15 AFRICA CEUTI | 11 | 3 | 4 | 4 | 9 | 12 | 10 | |
| 16 MONTIJO | 11 | 2 | 5 | 4 | 12 | 15 | 9 | -3 |
| 17 J. INDUSTRIAL | 11 | 1 | 6 | 4 | 5 | 9 | 8 | -4 |
| 18 LINENSE | 11 | 3 | 2 | 6 | 15 | 22 | 8 | -4 |
| 19 LLERENENSE | 11 | 2 | 0 | 9 | 13 | 33 | 4 | -8 |
| 20 O'DONNELL | 11 | 2 | 0 | 9 | 5 | 19 | 4 | -8 |

REGIONAL PREFERENTE

| GRUPO SEGUNDO | | | | | | | | |
|-----------------|----|---|---|---|----|----|----|----|
| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | P | PN |
| 1 LEBRIJANA | 11 | 7 | 2 | 2 | 14 | 9 | 16 | +4 |
| 2 CARMONA | 11 | 6 | 3 | 2 | 21 | 13 | 15 | +5 |
| 3 BRENES | 11 | 5 | 5 | 1 | 13 | 9 | 15 | +3 |
| 4 UBRIQUE | 11 | 5 | 3 | 3 | 21 | 18 | 13 | +3 |
| 5 ALCALA | 11 | 5 | 2 | 4 | 19 | 13 | 12 | +2 |
| 6 MONTILLA | 11 | 5 | 2 | 4 | 12 | 8 | 12 | |
| 7 LUCENTINO | 11 | 5 | 2 | 4 | 17 | 16 | 12 | +2 |
| 8 LA PALMA | 11 | 5 | 1 | 5 | 23 | 14 | 11 | -1 |
| 9 MOGUER | 11 | 4 | 3 | 4 | 11 | 11 | 11 | -1 |
| 10 CORDOBA | 11 | 5 | 1 | 5 | 22 | 22 | 11 | -1 |
| 11 VALVERDEÑA | 11 | 4 | 3 | 4 | 14 | 15 | 11 | +1 |
| 12 UTRERA | 11 | 4 | 3 | 4 | 13 | 15 | 11 | +1 |
| 13 ECIIJA | 11 | 3 | 4 | 4 | 8 | 6 | 10 | -2 |
| 14 RIOTINTO | 11 | 4 | 2 | 5 | 14 | 15 | 10 | -2 |
| 15 HUELVA | 11 | 3 | 3 | 5 | 12 | 13 | 9 | -3 |
| 16 SANLUQUEÑO | 11 | 4 | 1 | 6 | 11 | 16 | 9 | -3 |
| 17 PUENTE GENIL | 11 | 3 | 3 | 5 | 12 | 19 | 9 | -3 |
| 18 PASTORA | 11 | 4 | 1 | 6 | 9 | 19 | 9 | -1 |
| 19 CHICLANA | 11 | 3 | 2 | 6 | 16 | 24 | 8 | -2 |
| 20 CADIZ «B» | 11 | 2 | 4 | 5 | 7 | 13 | 8 | -2 |

QUINIELAS

MUCHAS APUESTAS Y ACERTANTES

MADRID, 16. (Efe). — Finalizado el primer escrutinio de la presente jornada, undécima del Patronato de Apuestas Mutuas, han aparecido 90 boletos con catorce aciertos.

El número de columnas de trece se eleva a 3.297, mientras que los de doce ascienden a 51.250.

La recaudación, nuevo récord, se elevó a 1.252.627.920 pesetas, de los que 62.631.396 pesetas, irán destinadas al Mundial-82.

PRIMERA REGIONAL

| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | P | PN |
|------------------|----|---|---|---|----|----|----|----|
| 1 VICTORIA | 11 | 5 | 4 | 2 | 16 | 13 | 14 | +2 |
| 2 BAZAN | 11 | 6 | 1 | 4 | 21 | 14 | 13 | +1 |
| 3 RIVERA | 11 | 3 | 7 | 1 | 14 | 10 | 13 | +1 |
| 4 ARCOS | 11 | 4 | 5 | 2 | 18 | 13 | 13 | +1 |
| 5 C. INSTRUCCION | 11 | 4 | 5 | 2 | 20 | 15 | 13 | +1 |
| 6 BARBATE | 11 | 4 | 5 | 2 | 15 | 12 | 13 | +3 |
| 7 R. LINENSE | 11 | 4 | 5 | 2 | 15 | 12 | 13 | +5 |
| 8 SAN ROQUE | 11 | 5 | 3 | 3 | 16 | 13 | 13 | +1 |
| 9 ESPERA | 11 | 5 | 2 | 4 | 20 | 16 | 12 | +2 |
| 10 FLAMENCO | 11 | 5 | 2 | 4 | 21 | 19 | 12 | +2 |
| 11 ROTENA | 11 | 4 | 4 | 3 | 18 | 18 | 12 | |
| 12 SOBERANO | 11 | 4 | 3 | 4 | 18 | 18 | 11 | -1 |
| 13 TARIFA | 11 | 4 | 3 | 4 | 16 | 17 | 11 | -1 |
| 14 TREBUJENA | 11 | 3 | 4 | 4 | 22 | 19 | 10 | -2 |
| 15 PATERNERA | 11 | 3 | 4 | 5 | 15 | 16 | 10 | |
| 16 CHIPIONA | 11 | 4 | | | | | | |

MANTIENE SU VENTAJA EL AT. MADRID

Zaragoza y Real Madrid puntuaron "a domicilio"

BETIS Y MADRID, EN TABLAS

SEVILLA, 16. (Efe). — El Real Betis y el Real Madrid han empatado a un gol.

Real Betis. — Esnaola, Bizcocho, Biosca, Peruena, Gordillo, López, Ortega, Cardeñosa, Morán, Segundo y Benítez. En el descanso Ramón reemplazó a Peruena y a los 83 minutos Tello salió por Benítez.

Real Madrid. — García Remón, Isidro, Benito, García Navajas, Camacho, Angel, Cortés, García Hernández, Juanito, Santillana y Cunningham. A los 13 minutos Pineda substituyó a Cunningham, lesionado, y a los 83 Sabido a Benito.

Arbitró el señor Ausocua Sanz, del Colegio Oeste, discreto.

Se adelantaron en el marcador los verdiblancos, a los 18 minutos de juego, por mediación de Morán, que en posición más que dudosa recibió un pase de Ortega y remató al fondo de las mallas.

Sacó de centro el Madrid, y en esa misma jugada, mientras una liebre invadía el campo, un despiste de la defensa bética permitió a Santillana tirar cruzado, estableciendo el que iba a ser resultado definitivo.

El secreto del choque ha estado, quizás, en las muchas reservas que los dos equipos mostraron para el planteamiento, con un 4-4-2 por parte del Betis y un 4-3-3 un tanto extraño por el bando madridista, dado que pese a sus respectivos dorsales Camacho y Cortés cambiaron sus demarcaciones, para dedicarse el primero al marcaje de Cardeñosa.

En el descanso dejó Carriega en la caseta a Peruena, bajó Ortega al puesto de líbero y sacó a Ramón para lograr un centro del campo más incisivo. Tal vez fue esta la causa de que el Madrid en toda esta segunda mitad se mostrara mucho más conservador, propiciando el dominio bético hasta el punto de que —salvo una ocasión en la que Esnaola tuvo que rechazar dos disparos seguidos y a bocajarro de Santillana y Pineda— todas las oportunidades fueron para los béticos, que de no ser por la acertada actuación del portero madridista y la mala suerte local —dos balones a la madera en este período— hubieran terminado alzándose con una victoria que buscaron afanosamente y tal vez merecieron en la última media hora del partido.

FLOJO PARTIDO

GIJÓN, 16. (Efe). — El Spor-

ting de Gijón derrotó al Murcia por dos goles a cero.

Arbitró el norteafricano Jaramillo, excelente.

Sporting: Castro, Redondo, Maceña, Jiménez, Cundi, Joaquín, Ciriaco, Uría, Aguilar, Abel y Ferrero.

En el segundo tiempo, a la media hora, Mesa substituyó a Aguilar y a los 41, David a Joaquín.

Murcia: Benasar, Picazo, Ruiz, Vidaña, Campello, Alabanda, Chazarreta, Naharro, Pelegrín, Salamanca, García Murcia.

En el descanso, Rubián substituyó a Picazo y 22 minutos después Abad a Chazarreta.

1-0. Minuto 16. Avance del Sporting por el ala izquierda por mediación de Ferrero, quien se apoya en Uría, éste le devuelve el balón, Ferrero se interna y sobre la marcha suelta un trallazo por alto impresionante.

2-0. Minuto 19. Combinación en corto por la izquierda entre Uría y Ferrero y este último salva la entrada de un defensa y también sobre la marcha repite con otro trallazo durísimo a la escuadra, estableciendo el resultado definitivo.

MAL PARTIDO DE LA R. SOCIEDAD

SAN SEBASTIAN, 16. (Efe). — La Real Sociedad se ha impuesto al Real Valladolid por el resultado de un gol a cero.

Dirigió el encuentro el colegiado Martín Navarrete, del Colegio andaluz, que tuvo una actuación discreta.

Real Sociedad: Arconada, Murrillo II, Gorritz, Celayeta, Olaizola, Alonso, Diego, Zamora, Baquero, Satrústegui y López Ufarte. En el segundo tiempo, a los 25 minutos, Alonso deja su puesto a Uralde. Y en el minuto 40, Satrústegui es substituido por Idígoras.

Real Valladolid: Fenoy, Pepín, Gilberto, Santos, Sánchez Valles, Toño, More, Gail y Jorge, Lolo y Rusky. No hubo cambios.

1-0. Minuto 7 de la primera parte. Gran jugada personal de Zamora, quien tras realizar una pared con Baquero, espera la salida de Fenoy y marca por bajo.

VICTORIA DEL VALENCIA

VALENCIA, 16. (Efe). — El Valencia venció por dos goles a cero al Sevilla.

Valencia: Sempere, Carrete, Cerveró, Botubot, Tendillo, Castellano, Saura (Felman), Solsona, Morena, Subirats y Pablo.

Sevilla: Bullo, Blanco, San José, Rivas, Alvarez, Cholla (Ni-

mo), López, Juan Carlos, Moreno, Yiyi y Montero.

Arbitró el señor Díez Frías, Castellano. Buena actuación. Enseñó tarjetas amarillas a Moreno y San José.

1-0. Minuto 8. Centro de Saura por la derecha, que Subirats remató a la red.

2-0. Minuto 64. San José derribó a Solsona dentro del área. El penalty lo ejecutó Morena, que marcó.

APURADA VICTORIA DEL LIDER

MADRID, 16. (Efe). — El Atlético de Madrid venció al Español de Barcelona por un gol a cero, en partido jugado en el «Vicente Calderón», correspondiente a la undécima jornada del Campeonato de Liga de Primera División.

El primer tiempo concluyó con el resultado que luego sería definitivo.

EL GOL

22 minutos: Pase en profundidad de Quique a Rubén Cano, rechaza un defensor españolista y Dirceu, desde fuera del área, empuja un tiro. Urruti toca el balón, que se va al poste y el rechace tropieza en el meta y se introduce en su marco.

Partido de poder a poder, con dos equipos que han mostrado sobre el césped las mismas armas: marcajes severísimos, lucha constante y ataques a una y otra meta en las ocasiones propicias, aunque el disparo a gol brillaba por su ausencia.

El Español ha causado una excelente impresión. Es un equipo magníficamente preparado, con gran disciplina en los marcajes y buen movimiento de balón. Su gran defecto fue la falta de remate. Sus mejores hombres, dentro del buen tono general, fueron Roberto Martínez, Escalza, Verdugo y Molinos.

En el Atlético, Quique, Julio Alberto y Rubio fueron los más destacados.

DERROTA VASCA

PAMPLONA, 16. (Efe). — El Osasuna se impuso al Athletic de Bilbao por dos goles a cero en el partido de Primera División disputado en Pamplona. Al descanso se llegó ya con idéntico marcador.

1-0. Minuto 26. Jugada de Castañeda por la banda derecha, falla la defensa bilbaína y Bayona, solo, bate por bajo a Aguirreola.

2-0. Minuto 44. Jugada por la izquierda de Echeberría con centro que toca Bayona y descoloca a Aguirreola que nada puede hacer para que el balón se cuele en su portería.

El Osasuna supo aprovechar de las tres claras ocasiones que tuvo dos para alzarse con la victoria.

En la segunda parte con esta renta de dos goles aguantó muy bien el conjunto local en la parte de atrás y contrató con peligro.

Destacaron por el Bilbao Urquiaga en su marcaje sobre Martín, Tirapu y Sala.

Los mejores del Osasuna fueron Basauri, Castañeda y Bayona.

EL BARCELONA, SIGUE EN REACCION

BARCELONA, 16. (Efe). — El Barcelona derrotó al Salamanca por tres goles a cero en partido

disputado en el Nou Camp, correspondiente a la primera vuelta del Campeonato Nacional de Liga de Primera División.

La primera parte se cerró con el 3-0 que hacía presagiar una gran goleada pero los guardias no se movieron en la segunda parte.

GOLES

Minuto 10. Fallo garrafal de toda la cobertura salmantina que permite a Landáburu rematar a placer batiendo al portero charro 1-0.

Minuto 13. Jugada personal de Alan Simonssen que desde fuera del área agarra un trallazo impresionante que sorprende al portero D'Alessandro 2-0.

Minuto 17. Bonita jugada de ataque del Barcelona, el balón va finalmente a los pies del alemán Schuster quien regatea a varios contrarios de forma impecable, fuerza la salida del portero visitante, éste logra desviar in extremis el balón y finalmente Quiñi, bien situado en la boca de gol a puerta vacía hace subir al marcador el definitivo 3-0.

Justo triunfo del Barcelona pero pésimo encuentro. En realidad el match, como competición, dentro de la cual el Barcelona ya mandaba por tres a cero presagiándose una goleada de las que hacían época por la endebles del Salamanca, sin discusión un firme candidato al descenso a Segunda.

No obstante, el Barcelona bajó fulminantemente a partir del 3-0 y tanto lo que quedaba de la primera parte como toda la segunda fue un cúmulo de desatinos e impresiones que hicieron que los graderíos mostraran con silbidos su disgusto por la más ímproba actuación de ambos equipos.

UN POSITIVO PARA EL ZARAGOZA

ALICANTE, 16. (Efe). — El Hércules y el Zaragoza empataron a

un gol, en partido de la Primera División, de fútbol, después de llegar al descanso con ventaja visitante de un gol acero.

GOLES

1-0. Minuto 57. Centro de Amorruortu que remata Alonso de cabeza, el balón da en el poste y entra.

1-1. Minuto 83. Ejecutó un gol franco Churruca y Baena desvió de cabeza el esférico a la red.

Adelantémonos a decir que el Zaragoza ha sido uno de los equipos que mejor impresión han causado esta temporada en el «Rico Pérez».

Tal vez ese buen hacer de los zaragocistas haya dejado verse más porque el Hércules no supo jugarle como correspondía no marcó con la tenacidad y eficacia de otras veces a los hombres claves del equipo contrario y porque aunque acumuló el bando local muchos hombres en el centro del campo a la hora de la verdad el dominio no fue suyo porque faltó compenetración.

GOLEADA AL ALMERIA

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 15. (Efe). — La U. D. Las Palmas ha vencido esta noche por 3-0 al Almería.

U. D. Las Palmas: Pérez; Hernández (Pepe Juan), Moya, Felipe; Toledo, Pérez; Noly, Benito, Julio, Felo (Víctor) y Juaní.

Almería: César; Maxi, Tanca, Piñero; Arias, Cabral; Guzmán, Martínez, Murúa, Tarrés (Rolón) y Charles.

1-0, minuto 13 del segundo tiempo. Noly marca desde cerca, anticipándose a los defensores.

2-0, minuto 28. El árbitro señala penalty al caer Pepe Juan dentro del área. El propio Pepe Juan lo transforma.

3-0, minuto 32. Juaní roba un balón al defensa Maxi y se interna unos metros, dribla al portero en su salida y marca a puerta vacía.

QUINIELA

NUEVA GARANTIA DE

MOSA

PARA VEHICULOS DE OCASION

| | | |
|--------------------------|---|--|
| 1 Hércules-Zaragoza | x | Al comprar su vehículo usado le entregaremos un talonario de CHEQUES - REPARACIONES que puede utilizar en los siguientes servicios: ★ Reparaciones. ★ Cambios de aceite y filtro ★ Cualquier otro accesorio para el coche que nos compre. |
| 2 Betis-R. Madrid | x | |
| 3 R. Sociedad-Valladolid | 1 | |
| 4 Osasuna-Bilbao | 1 | |
| 5 Valencia-Sevilla | 1 | |
| 6 Gijón-Murcia | 1 | |
| 7 A. Madrid-Español | 1 | |
| 8 Cádiz-Oviedo | x | |
| 9 Málaga-Levante | 2 | |
| 10 Baracaldo-Castellón | 1 | |
| 11 Granada-Linares | 1 | |
| 12 Palencia-Huelva | 2 | |
| 13 Getafe-Burgos | x | |
| 14 R. Vallecana-Sabadell | 1 | |

INFORMESE EN:

MOSA

 **TALBOT**
CONCESIONARIO

CARRETERA JEREZ-CADIZ
(La Trocha)

Teléfono: 34 90 00 JEREZ

TODOS LOS JUGUETES QUE APARECEN

EN TELEVISION

LOS TENEMOS EN:

TELE-UNIVERSO

PRECIOS MUY ECONOMICOS

PODEMOS APARTARLE LOS JUGUETES Y PODRA
RETIRARLOS LA VISPERA DE REYES

BIZCOCHEROS, 9

Teléfono 34 74 89

El Castellón dejó su imbatibilidad en Baracaldo

Derrota del Málaga en "La Rosaleda" y triunfo del Huelva en Palencia

CAYO EL CASTELLON

BARACALDO (Vizcaya), 16. (Efe). — Por dos goles a cero ha vencido el Baracaldo al Castellón.

Baracaldo: Meléndez, Carlos, Aguirrebergoa, Carmelo, Liceranzu, Dueñas, Uribe (Sebas), Manolo, Sainz (Otaolea), Rastrojo y Mayayo.

Castellón: Ració, Navarro, Valbuena, Pulido, Ferrer, Planelles, Viña (Ibeas), Rives, Beltran (Cordi), Roberto y Mestre.

Arbitró el partido el colegiado gallego señor Medín Prego, que tuvo una buena actuación. Mostró la tarjeta amarilla a los jugadores locales Sebas y Rastrojo.

En el minuto 20 del segundo tiempo, en pleno acoso baracaldés, recogió el balón Rastrojo, centró sobre puerta y Sainz, de cabeza, anticipándose a la acción de Ració, logró el primer tanto.

En el minuto 37, 2-0; Manolo recibió el balón en el centro del campo, se lanzó directo a puerta, salvó la entrada de varios contrarios; se adentró en el área provocó la salida del meta castellonense y marcó de tiro cruzado.

DEBACLE DEL MALAGA

MALAGA, 16. (Efe). — Por tres goles a cero la U. D. Levante ha vencido al Málaga.

Málaga.— Burgueña, Castro (Popo), Brescia (Juan Carlos), Muñoz, Cantarutti, Bonacic, Bío, Canillas, Nieto, Martín y Santi.

Levante.— Barrie, Lorant, Sierra, Latorre, Agustín José, Pousada, Garrido, Eulate, Herencia (Sabaté) y Oscar (Campuzano).

Arbitro.— Señor Martín López del colegio Navarro. Regular y sin influir en el resultado. Al término del encuentro le fueron lanzadas almohadillas y botes de bebidas refrescantes. Mostró la tarjeta amarilla a Cantarutti y Bonacic.

Cuando los jugadores se retiraban a los vestuarios, terminando el partido, se produjeron incidentes en el túnel llegando a las manos entre componentes de los dos equipos con intervención de un directivo levantino.

Minuto 49.— Córner contra el Málaga que rechaza Burgueña, remata Eulate, el balón da en la

madera y Eulate vuelve a recogerlo para introducirlo en la red.

Minuto 51.— Centro por la izquierda, despiste de la defensa malaguista que aprovecha Campuzano quien tira por bajo y marca.

Minuto 57.— Claro penalti contra el Málaga que Lorant transforma.

El partido ha estado pésimamente jugado por el Málaga, si bien hay que recordar que sus jugadores se entregaron en todo momento aunque sin acierto.

NO SE MOVIO EL MARCADOR

GETAFE (Madrid), 16. (Efe). — El Getafe y el Burgos empataron a cero.

Arbitro Esquerdo Guerrero del Colegio Catalán, irregular. Amonestó a Polo, Carmelo, Castañón, Ruiz Igartua, Blanch y Magdaleno.

Getafe: Arevalo, Ocaña, Cobo, Alfonso, Cruz, José Manuel (Mata), Crespo, Polo, Pozo, Carmelo y Serena (Pérez Cabedo).

Burgos: Mate, Castañón, Pereda, Ruiz Igartua, Blanch, Esnaola, Adorno (Pascual), Valdés (López), Magdalena, Vitoria y Cholo.

El público que acudió hoy al estadio getafense, ha presenciado el mejor partido de la temporada, con una total entrega de los jugadores locales y con un Burgos que por lo visto ha sido el mejor equipo que ha desfilado por aquí.

MINIMO TRIUNFO DEL RAYO VALLECANO

MADRID, 16. (Efe). — El Rayo Vallecano venció al C. D. Sabadell por un gol a cero.

Arbitro Navarro Lebrón, colegiado andaluz, que realizó una labor impecable.

Rayo Vallecano: Mora, Izquierdo, Uceda, G. Jiménez, Rocamora, Fraite (Benito), Díez, Robles, Mate, Juan y Marian.

Sabadell: Castell, Santi, Mina, Pérez Contreras, Majo, Peralta, Mauri, Orejuela II (Mercader), Coas, Vila y Parra (Orejuela I).

El gol que proporcionó el triunfo rayista, subió al marcador en el minuto 53. Zancadilla de Colas a Marian en el vértice del área grande y el penalti lo trans-

formó Uceda de tiro ajustado al poste.

Desde los primeros compases del partido se pudo advertir que el Sabadell, venía dispuesto a mantener el resultado inicial por lo cual amontonó hombres en su parcela y hasta la consecución del gol se dedicó a achicar balones en su área.

REPARTO DE PUNTOS

CEUTA, 16. (Efe). — Con empate a un gol finalizó el encuentro entre la A. D. Ceuta y el Elche.

Ceuta: Cervantes, Aido, Almagro, Nieto, Gil Villalustre, Kubalita, (Juanma), Lofo, (Aramburu), Manolito, Luis y Serrán.

Elche: Vidal, Valle, Company, Quesada, Capón, Geñupi, Asensio, (Castroverde), Alvarez, Perovic, Kostic y Nando.

Dirigió el partido el colegiado extremeño Falero Pérez, que es tuvo bien en líneas generales, aunque algo riguroso en la expulsión de Castroverde y Cervantes, a los 35 minutos de la segunda parte. Antes a los 21 minutos, había expulsado a Perovic, por doble amonestación, y vieron también tarjetas amarillas Asensio, Capón, Aido y Company.

0-1. Minuto 28. Fallo de Aido que permite a Perovic llevarse el balón y batir a Cervantes ante la salida de éste.

1-1. Minuto 50. Centro pasado de Juanma y tras tocar Serrán, Aramburu, casi a la media vuelta, establece el empate definitivo.

GOLEADA DEL ALAVES

VITORIA, 16. (Efe). — Alavés 4 At. Madrileño 1.

Arbitró en «Mendizorroza», correctamente, el colegiado vizcaíno señores Benavente Carasa.

Alavés: Garmendia, Galarraga, Ocenda, Señor, Morgado, Larrañaga, Urrecho, Gómez de Segura (Guembe), Amuchastegui, Sánchez Martín, López Recarte (Juan).

At. Madrileño: Mejía, Benito, Clemente, J. Prieto, Juanin, Doblas, Praojos I, Angel (Cárdeno), Pedraza, Minguéz, Marina.

Goles:

1-0. Minuto 72. Falta a Juani, que saca Sánchez Martín sobre Señor, que tira fuerte, pegando la pelota en un defensor madrileño, colándose en la portería. El portero se despistó.

2-0. Minuto 74. Internada de Sánchez Martín con centro sobre el área, para que Urrecho, de cabeza, haga el segundo gol.

3-0. Minuto 86. Claro derribo a Urrecho, dentro del área. Pió penalti el árbitro. Tiró Señor por bajo marcando.

4-0. Minuto 89. Contrataque de Señor que pilla adelantada a la defensa madrileña, cediendo a Urrecho, que, de gran disparo, marca el cuarto tanto.

4-1. En el último minuto Ocenda derribó a Praojos I, dentro del área, decretándose penalti, que lanzó Prieto, rechazo del meta Garmendia y nuevamente Prieto, remató a la red.

EL GRANADA RESOLVIDO EN EL SEGUNDO TIEMPO

GRANADA, 16. (Efe). — Por tres goles a uno ha vencido el Granada al Linares.

Granada: Izcoa, Calera, Fali, Angulo, Lina, Santi, Aguilar, Plas (Antonio), Carrión, Gómez (Jorgoso), Quílez.

Linares: Guerrero, Bautista (Va-

ra), Román, Agostinelli, Camino, Ocaña, Plaza, Polo, Torres, De la Hoz (Juanito), Isidro.

Buen arbitraje del castellano Morera Alejandro, que mostró tarjeta amarilla a Román y Juanito, ambos del Linares.

0-1. Minuto 40. De la Hoz cede a Plaza y este libre de marcaje aprovecha la media salida de Izcoa para batirle de tiro cruzado.

1-1. Minuto 10 de la segunda mitad. Tiro de Santi, rechaza el meta, el esférico va a Carrión que cede a Santi y su remate va al fondo de la red.

2-1. Minuto 13. Centro de Santi y Quílez de duro remate bate a Guerrero.

3-1. Minuto 18. Tiro de Santi que rechaza el meta, y Aguilar, sin parar, conecta un tiro durísimo, establece el resultado final.

EL HUELVA DIO LA SORPRESA

PALENCIA, 16. (Efe). — Con el resultado de un gol a cero a favor del Huelva finalizó el partido jugado en la «Balastera» entre los equipos del Huelva y del Palencia correspondiente al Campeonato Nacional de Liga de Segunda División de Fútbol.

Al descanso se llegó con el resultado inicial.

0-1. Minuto 69. Desde medio campo envía Juanma un balón largo hacia Módigo, en posición este de extremo derecha, avanza y desde cerca de la línea de córner, centra raso, deja pasar el balón Aitor Aguirre y Zambra no fusila el tanto a bocajarro cuando Díez salía a la desespe rada.

El Palencia defraudó totalmente por su nulidad en el ataque

y desbarajuste en las demás líneas. El Huelva que dominó el centro del campo, aprovechó es-

ta circunstancia y los errores del contrario, especialmente en el segundo tiempo para montar un juego vivo al contragolpe y lograr en el minuto 69 el tanto que sería de la victoria.

GOLEADA DEL CASTILLA AL SANTANDER

MADRID, 15 (Efe). — El Castilla se impuso al Racing de Santander por 4-1.

Arbitró Pinter Pastor, colegiado valenciano con bastantes errores, excediéndose en la exhibición de tarjetas. Las vieron amarillas Sánchez Lorenzo y Casimiro por los madrileños, y por los santanderinos Sañudo, Quique y Juan Carlos. A éste por doble amonestación le expulsó a los 77 minutos.

0-1, minuto 29. Falta que saca Quique, fallo defensivo local y el balón, tras tocarlo Alarcón, se introduce en la red.

1-1, minuto 35. Penalti por derribo a Serrano dentro del área, que transforma Alvarez.

2-1, minuto 42. Magistral jugada de Lucas sobre Bernal que envía sobre el área y Paco, de soberbio cabezazo, cruza el esférico a las mallas.

3-1, minuto 61. Jugada de Alvarez que penetra por el centro y dispara final desde fuera del área que entra como una exhalación en la meta montañesa.

4-1, a un minuto del final. Un centro de Bernal desde la línea de fondo lo cabecea Paco al fondo de la red.

CAFETERIA MANILA



RESTAURANTE

El Corvo

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA QUE PERMANECERA CERRADO MAÑANA MARTES, POR DESCANSO DEL PERSONAL, ROGAMOS DISCULPEN LAS MOLESTIAS.

DIRECCION: AVELINO SAEZ

CURSO de CONTABILIDAD con

- ◆ PLAN GENERAL DE CONTABILIDAD Y
- ◆ PLAN DE CONTABILIDAD PARA LAS PEQUEÑAS Y MEDIANAS EMPRESAS.

Ha quedado abierta la matrícula para estas enseñanzas, por correspondencia, autorizadas por el Ministerio de Educación y Ciencia, y de rigurosa actualidad.

Envíe su nombre y dirección a:

ESCO. — Apartado 10.129. — Madrid, o llame al teléfono 241. 48. 91 de Madrid, y le remitiremos: — Información completa sobre Planes de Estudio.

— El primer cuadernillo de Lecciones como obsequio.

TODOS LOS EMPRESARIOS de la provincia están moralmente obligados a la absorción del desempleo, ampliando sus plantillas hasta el límite máximo de sus posibilidades, ofreciendo los nuevos puestos de trabajo a los obreros en situación de paro.

T.A.M.S.A.

SERVICIO OFICIAL SEAT

EN ATENCION A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y SOLO POR ESTE MES

OBSEQUIARA

CON UN JUEGO DE BUJIAS SEAT

A TODO USUARIO QUE CAMBIE EN NUESTROS TALLERES:

- ◆ FILTRO DE ACEITE Y
- ◆ FILTRO DE AIRE

TAMSA

JEREZ-PUERTO-SANLUCAR

nuestra
gama
'81



toda
una
gama

RENAULT

tiene el automovil que Vd. necesita

EL XEREZ NO PUDO PUNTUAR EN MERIDA (2-0)

Poca calidad, en un encuentro que se presentaba interesante

Los jerezanos dominaron en la segunda parte, pero sin fruto

MÉRIDA. — (Crónica especial para HOJA DEL LUNES de Jerez).

El Mérida Industrial ha salvado, en este encuentro frente al Xerez C. D., la difícil crisis que había venido sufriendo durante la semana, como consecuencia del descontento de la afición por la negativa marcha del equipo. Así las cosas, el choque frente a los jerezanos se había planteado como un «últimatum» al equipo y al entrenador, Diego Lozano, para que éste saliese del bache de juego que estaba atravesando y brindase a su hinchada una satisfacción de victoria. Había un ambiente frío y escéptico en las gradas, y todos los pronunciamientos apuntaban hacia las dificultades que el Mérida Industrial iba a encontrar para sacar adelante este choque. Y, sobre todo, cuando enfrente se tenía a un rival, como el Xerez C. D., que había logrado puntuar —salvo en Tarragona, donde perdió por la mínima y por dos penaltis que se le pitaron— en todos los desplazamientos de la temporada.

Pero el Mérida Industrial ha ganado, que era lo que su afición quería. Y aunque el juego no ha sido todo lo brillante que hubiese sido de desear, se han conseguido los dos puntos, que era la exigencia que la afición imponía. Y se ha salvado la crisis que se atravesaba, porque una nueva confianza parece haber despertado en todos.

ACEPTABLE PRIMERA PARTE

Mérida Industrial y Xerez C. D. han jugado una primera parte de fútbol aceptable. Sin excesiva calidad, en ninguno de los dos bandos, pero con un jugar y dejar jugar que propició el que se

MÉRIDA INDUSTRIAL, 2 (Boni, de penalti, y Sánchez). — XEREZ C. D., 0.

ALINEACIONES

Mérida Industrial: Reyes, Pablo, Barrios, Mariano, Rodri, Troteiro, Juan Carlos, Casi, Paco, Sánchez y Boni.

Xerez C. D.: Javier, Perdígones, Félix, Rivas, Miguel Angel, Cabral, Doblas, Sarmiento, Mansilla, Diego y Diánez.

SUSTITUCIONES

El entrenador jereano hizo uso de las dos sustituciones que el reglamento le permite, cambiando en el segundo período a Doblas por Javi y a Sarmiento por Peña. En el Mérida Industrial, Delgado reemplazó a Troteiro.

ARBITRO

Dirigió la contienda el murciano Rico Arqués, que no convenció a ninguno de los dos

equipos, perjudicando a ambos por igual. Especialmente, adoleció de condición física

GOLES

1—0. 31 minutos. Habilidosa penetración de Paco, que es zancadilleado en el área. El penalti se encarga de transformarlo Boni.

2—0. 78 minutos. Centro muy cerrado de Rodri, que la defensa jerezana despeja en corto y Sánchez, de cabeza, se encarga de enviar a la red.

INCIDENCIAS

Ambiente frío en las gradas del Estadio Municipal de Mérida, con una afición disgustada con su equipo. El árbitro mostró tarjetas de amonestación al jerezano Cabral y a los emeritenses Sánchez y Paco, a éste último por dos veces, por lo que fue expulsado. No se registraron otras incidencias.

para a solucionar esa crisis de la que hablamos al principio. Como conjunto, el Mérida ha funcionado con entusiasmo, ha vuelto a fallar en su condición física en el segundo período y ha tuteado a un Xerez C. D. del que se esperaba más.

Y en cuanto a individualidades, Paco ha sido, sin lugar a dudas, el hombre más brillante de su delantera, con jugadas muy habilidosas; y Sánchez ha destacado en su labor de centrocampista. Los demás, en un aceptable tono.

Por lo que respecta al Xerez C. D., ya decimos que esperábamos más de este equipo. Atrás ha estado muy bien, con mucha seguridad y firmeza en todos sus hombres, y en el centro del campo —pese a los márcajes cuidadosos a que han sido sometidos sus hombres— hay que destacar la calidad del rubio Cabral y del corpulento Diánez, muy trabajador toda la tarde.

Y poco más dio de sí un encuentro que, a priori, se presentaba muy interesante y que luego, por las circunstancias, no ha pasado de ser uno más de los muchos que hemos visto y que seguiremos viendo esta temporada en el «Estadio Municipal Emeritense». Lo más importante, para nosotros, ha sido esta victoria local, que permite un respiro a Diego Lozano y a la plantilla de jugadores, acuciados por las exigencias de una afición que no estaba —hasta ahora— nada contenta con el equipo. La victoria sobre el Xerez C. D. —una victoria— que aquí se valora muchísimo— ha venido a proporcionar un margen de confianza a todos.

SALVAR LA CRISIS

vieran algunas buenas intervenciones de los dos conjuntos.

Dominó territorialmente en esta fase el conjunto local, aunque los jerezanos se defendían bien y mostraban una gran solidez en su zaga. El sistema táctico planteado por el técnico Viera era el de un 4-4-2 eástico, con el joven Doblas y el experto Mansilla en punta de ataque, al que en ocasiones se incorporaba Diánez. Por contra, los emeritenses jugaban con tres puntas natos y, sobre todo, abriendo el juego por los extremos, para intentar forzar la bien ordenada defensa visitante.

Fueron pasando los minutos,

con mayores y mejores oportunidades de gol del Mérida Industrial que, sin embargo, tuvo que abrir el tanteador gracias a un penalti caro que el árbitro pitó a su favor, por zancadilla a Paco en el área.

Casi todo el juego de esta primera parte se desarrolló en la zona ancha, donde el Xerez demostró poseer hombres de mucha técnica, sobre los que el «mister» Lozano ordenó un severo marcaje, especialmente sobre Diego, al que ya se le conocía aquí.

PRESION DEL XEREZ

En la segunda parte, la decoración cambió sensiblemente. El Mérida Industrial acusó un cierto cansancio físico y no tuvo ya el entusiasmo y la pujanza de la primera mitad. También le notamos un cierto conformismo con el 1-0 que campeaba a su favor. Y lo cierto es que los locales replegaron un tanto sus líneas y permitieron una mayor iniciativa jerezana.

Además, los cambios efectuados por el técnico del Xerez parecieron potenciar ofensivamente

a su equipo, que llegó con más frecuencia hasta los aledaños del debutante Reyes. Presionó más el equipo jerezano en esta parte, aunque su fútbol no llegara a darnos la impresión de fuerza y de coherencia que le suponíamos. Porque, pese a dominar con cierta claridad, los jerezanos no supieron romper en ningún momento la defensa ordenada que el Mérida montó en esta fase. Y fue precisamente el equipo local el que, en un habilidoso contragolpe, elevaba al marcador su segundo tanto, que le daba ya tranquilidad casi absoluta y le permitía confiar en la fácil resolución del partido.

LOS DOS EQUIPOS

En nuestra impresión valorativa de los dos equipos hemos de decir que el Mérida no ha jugado ni mejor, ni peor que otras tardes. Su línea de rendimiento ha sido, prácticamente, la misma que le hemos venido viendo. Pero, en cambio, en esta oportunidad ha tenido la suerte de encarrillar favorablemente el resultado y retener unos puntos que le eran importantísimos, de

COMERCIAL GARGO, S. A.

(JOSE GARCIA NUÑEZ)

- ◆ RODAMIENTOS. ◆ RETENES.
- ◆ ACCESORIOS EN GENERAL.

EDIFICIO JEREZ-74 (FRENTE A ESTADIO) Y PLAZA DEL CABALLO, ESQUINA SANTO DOMINGO (Antes RODYTEN).

Urbanización TORRESBLANCAS
Carretera de Arcos Km. 2

- * PISOS CON 3 Y 4 DORMITORIOS CON 2 CUARTOS DE BAÑO
- * PRECIO DESDE 2.130.000 PTS. CON UNA ENTRADA DE 290.000 PTS.

CORPORACION INMOBILIARIA PENINSULAR, S. A.
EMPEDRADA, 33 TEL.34 34-30
JEREZ

MOSTO

De la Viña «LA VICARIA»

Por botellas y garrafas

En el Bar «LOS PALITOS» calle Sevilla, 39, en pleno Centro de Jerez.

PRUEBE Y REPETIRA

Desde el 26 Octubre 1980.

CADIZ, 1 - OVIEDO, 1

Partido sin eficacia, sin brillantez y sin juego

Crónica especial de CESARAUGUSTO

Uno ya no sabe a dónde acudir para ver fútbol. Tanto da que lo interpreten equipos de Segunda B, Segunda A, Primera o Selección Nacional. ¿Será que a los futbolistas se le ha evaporado el conocimiento y la técnica profesionales de tanto pensar en la huelga? Aunque a decir verdad en huelga parecen estar también cuando corretean sobre el verde césped. Que se lo pregunten, si no, a los aficionados de Cádiz después de ver la soporífera, aburrida y triste primera parte del Cádiz ante el Oviedo. Difícilmente se puede jugar menos de lo que lo hicieron los amarillos. Como consecuencia se encontraron con un gol en contra, que igual pudieron ser dos, porque ocasión clarísima tuvieron para ello los ovetenses.

Menos mal que los del Principado de Asturias andan por los últimos lugares de la tabla —por algo será— y no supieron sacar mejor provecho a las situaciones que los gaditanos les facilitaron ante su puerta. Se rompió el equipo cadista por su mitad, aunque tampoco las otras líneas lo hacían mucho mejor. Se incorporaba Luque con mucha frecuencia al ataque pero descuidaba los marcajes, y tampoco Escobar tenía día brillante. El peloteo se hizo insulso, monótono y aburrido. El Cádiz jugaba con eso que se dice «sin ideas», y que no es otra cosa que no tener ni idea de lo que se hace. De balones rechazados por la línea media visitante se produjeron dos ocasiones, con fallos de la defensa local, y el gol parecía seguro. Menos mal que en la primera de esas ocasiones —pero ya era un aviso— el delantero visitante, con toda la puerta para él, bombeó el balón por encima del portero y lo mandó fuera. En la segunda de esas oportunidades no hubo tanta suerte y los amarillos encajaron el tanto que les ponía el partido a contrapelo.

Bien mirado, lo de andar a contrapelo se puede decir que estuvo desde los primeros minutos, en los que un par de balones bien enviados por Choquet nos sirvieron para recordar que el jerezano sabe —o por lo menos, sabía hasta ahora— jugar al fútbol. Después de eso, ya, nada. Ni Choquet ni los demás.

Se inició con un poco más de genio la segunda mitad. Mejías había sustituido a Luque, pareciendo que con el cambio el juego adquiriría más empuje de cara a superar el resultado adverso. Como consecuencia de uno de esos «arreones» de Mejías, que se coló con frecuencia por la derecha, vino un balón adelantado que aprovechó con viveza Mané para establecer la igualdad. Con el gol crecieron los ánimos, más en las gradas que en el equipo, y, como había tiempo por delante, aumentaron las esperanzas y se presionó con intensidad aunque sin peligro. Como característica principal que justifica la ineficacia, se puede decir que el portero visitante no tuvo que realizar ni una sola parada a disparos de los locales. Únicamente recoger balones altos en faltas o

corners y en aquellos balones colgados que llegan a «la olla», en virtud de patadones más que en jugadas bien concebidas.

Con esa forma de juego aéreo el resultado de una mala tarde de Choquet, se convirtió en fracaso. Quizás debió intentar buscar balones y jugarlos con los compañeros, sin exponerse a gambeteos que frente a una defensa tan cuajada de hombres tenían que morir en la desairada incapacidad de abrir agujero en aquella maraña. No lo pensó bien el jugador y la gente se le enfadó. Por otro lado, la confianza en su calidad de futbolista había inclinado a la crítica de aquí y de allá a pedir oportunidades para él. No respondió el jugador a esta confianza y con esa tarde algo más que gris ha dejado en mal lugar a sus defensores. El se había curado un poco en salud declarando antes del partido que le salieran muy bien o muy mal las cosas, no convenía juzgarle por solo una actuación. Le ha tocado un mal día de todo el equipo y ahora las censuras se personalizan excesivamente en él. Veremos si después de un partido tan malo le quedan posibilidades de volver a la titularidad. Son los riesgos que tiene el ser un jugador ansiado. Y, sobre todo, si es reclamado por la crítica. Porque el partido de ayer entiendo que ha sido malo para Choquet como para cualquiera de los otros doce jugadores que se vistieron de amarillo. Si su incorporación al equipo se hubiera producido sin exigencias de la crítica y de la afición, su partido pudo pasar desapercibido. Pero en esta ocasión convergían sobre él todos los ojos y todas las esperanzas. Los fallos en la media y en la defensa se le van a achacar también a Choquet. Y eso no sería justo.

Con todo lo expuesto, ya colegirá el lector que es muy difícil salvar a nadie. Ni siquiera al entrenador, pues aunque el entrenador nunca es el que tiene que meter los goles, si es el responsable de que lo que se realiza sobre el terreno tenga concepción de fútbol en lugar de correteo de un grupo de amigos en una tarde dominguera.

El equipo visitante se aprovechó de los trenes baratos y pudo jugar un partido con relativa comodidad, y empatarlo con toda justicia. Incluso, si lo hubiera ganado, también sería justo, aunque la realidad es que no jugó para ello, pero fueron muchos los deméritos de los once que tenía enfrente.

Sin grandes dificultades el árbitro cumplió con su cometido frente a estas alineaciones:

Cádiz: Recio; Juan José, Rosado, Manolito, Hugo Vaca, Do Santos; Mané, Luque (Mejías), Choquet, Escobar (López) y Amarillo.

Oviedo: Viti; Navés, Vicente, Vili, Ondina, Domingo, Serrano (Larrañaga), José Carlos, Herbera, Darío y Omar (Samos).

Sala de prensa en "Carranza"

Yosu, ambicioso: "Debimos ganar"

Milosevic se queja: "Nos han escamoteado un penalti"

CADIZ. (Corresponsal, Rafael Hernández). — Terminado el encuentro, en la sala de prensa del Estadio Carranza, tuvimos oportunidad de conocer la opinión de los entrenadores. Esto fue lo que nos dijeron sobre el partido:

YOSU

Bueno, yo soy siempre realista, pero confieso que mi equipo si hubiese sido más atrevido en el campo hubiésemos ganado el partido. Como hemos jugado en esta primera parte quizá es lo ideal para jugar fuera de casa pero los jugadores son humanos y qué más quisieran ellos que hacerlo lo mejor posible. En esta primera parte el partido ha tenido fases de emoción y de buen juego.

En la segunda parte el Cádiz ha dominado mucho y además mis jugadores han hecho todo lo contrario de lo que tenían que hacer y sinceramente creí que perdíamos el partido, pues el Cádiz empujaba mucho pero con un exceso de bombeo de balones que nos favorecía a nosotros. El dominio podía decir que ha sido más por causa nuestra que por el Cádiz.

En cuanto al Oviedo ha jugado a un 50% ya que hemos fallado una gran oportunidad cuando Omar se quedó sólo ante el portero y tiró fuera, algo incomprendible en ese jugador, pues, es muy tranquilo y frío en esas circunstancias y si llega a marcar ganamos el partido. En cuanto al árbitro creo que ha estado bien. El Cádiz desarrolla un fútbol igual que todos los equipos de esta categoría.

MILOSEVIC

Muy difícil quedarse tranquilo cuando el equipo encaja un gol después de un fallo y se pierde tranquilidad y confianza y se necesitaba tiempo para cambiar así, para tranquilizarse y empezar de nuevo, y por eso en el primer tiempo después del 1-0 ganando el Oviedo ha sido muy difícil para nosotros jugar tranquilos. En el segundo tiempo, después de un descanso, en el equipo ha habido dos cambios que estaban previstos para ganar el partido y pienso que en esta segunda parte hemos jugado bastante bien con un ritmo por encima del primer tiempo, prueba de ello es que el público ha estado apoyando y aplaudiendo la reacción del equipo. Ese poder de reacción, porque el equipo es capaz de jugar bien y ganar fuera de campo propio, pues tenemos que recuperar los puntos perdidos. Aunque tenemos una plantilla muy joven que se pierde muy pronto porque no tiene experiencia y cuando las cosas no salen bien no juegan como ellos saben hacerlo. Los cambios los hice porque Mejías me puede solucionar el partido y en cuanto a Escobar vi que iba perdiendo confianza en sí

mismo y no le salían las cosas bien. El árbitro no nos ha pitado un claro penalti que quizás hubiese sido el de la victoria.

JEFF CHANDLER

NUEVO CAMPEON MUNDIAL DE LOS GALLOS

MIAMI (Florida, Estados Unidos), 15 (Efe). — El púgil estadounidense Jeff Chandler se proclamó anoche nuevo campeón mundial del peso gallo, versión de la Asociación Mundial de Boxeo, al detener el árbitro su combate con el portorriqueño Julián Solís, que defendía su título, al minuto y cinco segundos del 14 round.

Chandler, un albañil de Pennsylvania, partió la ceja derecha del campeón en el tercer asalto y en el décimo le abrió más la herida, incidiendo sus golpes en ella hasta que el árbitro, el panameño Carlos Berrocal, detuvo la pelea.

El nuevo campeón lleva disputados 25 combates, con una sola derrota y 13 victorias por k.o. La de hoy fue la primera derrota del portorriqueño, en 26 combates.

VICTORIA

DE ESPAÑA

EN EL MUNDIAL

DE HOCKEY

TALCAHUANO (Chile), 16. (Efe). — La Selección Española de Hockey sobre Patines ha vencido a la de Holanda por cuatro goles a cero, en partido de la segunda jornada de la fase final del campeonato del mundo, jugado hoy en Talcahuano.

El primer tiempo finalizó con ventaja de uno a cero, gol marcado por Centell.

En la segunda parte, Villacorta, Pauls y Centell marcaron los otros tres goles.

DERROTA ESPAÑOLA EN HOCKEY HIERBA

BUENOS AIRES, 16. (Efe). — La Selección Argentina de Hockey sobre Hierba ha vencido a la de España en Buenos Aires por cuatro tantos a tres.

El encuentro formaba parte de los festejos para conmemorar el cuarto centenario de la fundación de Buenos Aires.

Triunfo de la URSS sobre España en baloncesto femenino

LEGANES (Madrid), 15 (Efe). La Unión Soviética ha vencido a España por 19 a 5, en el tercer encuentro del Tercer Torneo Internacional de España, de balonmano femenino, que se disputó en el polideportivo municipal de Leganes.

Al descanso se llegó con ventaja de las rusas por 10-1.

ESPAÑA PERDIO FRENTE A POLONIA EN CAMPEONATO DE EUROPA DE RUGBY

MADRID, 16. (Efe). — La selección de España perdió frente a la de Polonia por 20 puntos a 25, en partido del Campeonato de Europa senior de la F.I.R.A., disputado esta mañana en el Polideportivo de Orcasitas.

El buen tiempo y la interesante competición que se esperaba entre españoles y polacos atrajo a numerosos aficionados. Estuvieron presentes el secretario

de Estado para el Deporte, Jesús Hermida, así como miembros de la Embajada de Polonia en España y directivos de la Federación Internacional de Rugby.

El partido, muy bien jugado por ambas selecciones, fue de dominio de los españoles en la primera parte, que llevaron ventaja de 10 puntos a 4 al descanso.

DEJAS UN CEPO para atrapar la vida de los demás, cuando después de reparar el vehículo no limpias la grasa caída en el piso.

NO HAY QUIEN PARE AL CORDOBA

Otra mala jornada para San Fernando y Portuense

EL CORDOBA, IMPARABLE

PUERTOLLANO, 16. (Efe). — El Córdoba derrotó a domicilio al Calvo Sotelo por dos goles a uno.

Arbitró el colegiado catalán Sr. Barluenga, pésimo. Mostró tarjetas a Calsita, Pedrito y Baso.

Córdoba: Luna, Monzón, Campos, Alvarez, Gallego, Pérez, López (De la Cruz), Doblás (Carlos), Robles, Cuesta y Munárriz.

Calvo Sotelo: Sánchez, Antonio (Fabión), Bezares, Pedrito (Nuevo), Chema, Rueda, Miranda, Jaime, Calsita, Harry y Villacreces.

1-0. 13 minutos. Jugada por la derecha del Calvo Sotelo y Calsita, por bajo, marca.

1-1. 15 minutos. Munárriz de cabeza remata un servicio de Cuesta, en posible fuera de juego.

1-2. 26 minutos. Munárriz, en otro centro de Manolín Cuesta, establece el resultado definitivo.

Pasó el líder por Enpetrol y demostró las cualidades que le hacen estar en cabeza de la tabla.

El Córdoba acudió a Puertollano para lograr un positivo y aguantó el ritmo del encuentro perfectamente. Sin embargo, en la segunda parte, el Calvo Sotelo se hizo acreedor a un empate, que hubiera sido un resultado justo.

SIGUE LA MALA RACHA DEL PORTUENSE

ANDORRA, 16. (Efe). — El Andorra derrotó por dos goles a cero al Portuense.

Arbitró el colegiado guipuzcoano, señor Extremo, que tuvo una buena actuación.

Andorra: Durán, Melero, Moreno, Hidalgo, Ferrero, Marín, De la Cruz, Carmelo, Valverde (Ciera), Del Moral, Oliva (Godoy).

Portuense: Cisneros (Simeón), Luis, Ríos, Nicolás, Andrés (Germán), Hermida, Calzado, Reales, Niza, Quiñero y Manolín.

1-0. Minuto 43. Del Moral recoge un rechace de la defensa y de chut raso, que pega en un contrario, consiégue el primer gol.

2-0. Minuto 50. De la Cruz, en fuada personal y tras regatear a tres defensas establece el definitivo 2-0.

Partido disputado en campo muy pesado y en malas condiciones para la práctica del fútbol, por dos equipos que salieron a puntuar debido a su actual clasificación.

El Andorra, con un 4-3-3, se impuso en todo momento al Portuense, que no modificó en los 90 minutos el esquema de juego basado en un 4-2-2.

Se ha visto, en definitiva, un partido en líneas generales bien jugado por ambos equipos y que

ganó quien tuvo el control de la zona central.

DERROTA DEL SAN FERNANDO

TARRAGONA, 16. (Efe). — El Gimnástico de Tarragona venció al San Fernando por el resultado de un gol a cero.

Dirigió el encuentro el colegiado aragonés Periset, que tuvo una gran actuación. Amonestó al jugador del San Fernando, Rafa, por juego peligroso.

Tarragona: Paloma, Santiago, Orenés, Cunillera, Subirats, Almansa (Eloy), Palanca, Guti, Carrío, Baneras y Carraseo.

San Fernando: Nemesio, Bugatto, Manolín, Carlos Juan, Rafa, Manolo, Robert (Chicha), Juan Antonio, Manrique (Blanco), González y Cortabitarte.

1-0. Minuto 85. Palanca, en uno de los muchos avances del Gimnástico, marca de un tiro desde cerca.

Dominio absoluto del Gimnástico de Tarragona durante todo el partido, con esporádicos contragolpes del San Fernando, equipo que únicamente intentó defender el resultado inicial.

La buena actuación del guardameta del San Fernando impidió que desde los primeros minutos el Gimnástico se pusiera por delante en el marcador.

En definitiva, merecida victoria de los tarragonenses, que esta tarde han tenido una buena actuación, quizás la mejor desde que se inició la temporada.

POSITIVO PARA EL ALGECIRAS

JAÉN, 16. (Efe). — El Jaén y el Algeciras han empatado a un gol.

Jaén: Barroso, Céspedes, Cardoso, Valentín, Garrido, Bellido, Del Moral, Flores, Totó, Machado y Cristo. Pedraza y Alquila sustituyeron a Bellido y Cristo, respectivamente.

Algeciras: Gómez, Valencia, Trasante, Maraver, Acian, Curro, Almenaza, Heredia, Manolo, Villalba y Ventura. Carracedo y Galleguito sustituyeron a Manolo y Almenaza, respectivamente.

Arbitró el colegiado extremeño Sr. Rico Guerra, que tuvo una floja actuación.

Minuto 4. Maraver detiene con las manos en el área un tiro de Bellido. Penalti que lanza Flores y marca. 1-0.

Minuto 20. Falta cerca del área jaenense. Balón a Carracedo que tira fuerte y pegado al poste. 1-1.

El Real Jaén y el Algeciras disputaron un flojo partido en el que quizás lo único sobresaliente fue que la señorita Inma Soriano Bolívar, «Miss Andalucía», hizo el saque de honor.

El partido ofreció pocas atracciones, con un Real Jaén tan operante como casi siempre y un Algeciras peleón, correoso, pero no muy ambicioso. Uno y otro dispusieron de algunas oportunidades ante los respectivos marcos, que no fueron aprovechadas, con lo que el empate, aunque a un solo gol, puede considerarse justo.

Destacaron las defensas en uno y otro bando, que se impusieron con claridad a los hombres de ataque.

TRASPIES DEL VALL DE UXO

VALL DE UXO (Castellón), 16. (Efe). — Con la derrota de los de casa por 2 goles a 3, finalizó el encuentro jugado entre el Vall

de Uxó y el Barcelona Atlético. Vall de Uxó: Giménez, Oliver, Torres, Babiloni, Corrales, Planelles, Sancho, Adalberto (Honorio), Camacho, Vicente y Carlos.

Barcelona At.: Huguet, Segarra, Gratacós, Gil, Salva, Moratalla, Blanco, Marcelino, Cos (Valor), Cándido y Rojo (Iriarte). Arbitró el Sr. Díaz Fernández, del Colegio andaluz, que fue el protagonista del encuentro. Estuvo mal. Sacó tarjetas a Torres y a Honorio del Vall de Uxó, y a Cándido del Barcelona.

0-1. 45 segundos. Marcelino chuta de lejos y bota el balón antes de llegar al portero para pasar a la red.

1-1. Minuto 14. Centro de Camacho que logra rematar Carlos.

2-1. Minuto 66. Planelles centra y Vicentín de cabeza logra deshacer la igualdad.

2-2. Minuto 68. Marcelino logra empujar de nuevo, sacando una falta.

2-3. Minuto 82. Blanco logra el tercero para el Barcelona, sentenciando así el encuentro.

Por fin el Vall de Uxó tuvo un buen encuentro, con arranque entusiasta, dominando la mayor parte del partido al Barcelona At., sobre todo en la segunda parte.

El Barcelona no desmereció en juego, resultando un encuentro duro pero brillante, por el buen juego realizado por ambos bandos.

APUROS PARA EL LERIDA

LERIDA, 16. (Efe). — El Lérida ha derrotado por dos goles a uno al Díez Zafra.

Arbitró el colegiado aragonés Calvo, regular.

Lérida: Jaime Juan, López, Vila (Aniano), Puigsolsona, Cris, Sánchez Gallardo, Lago, Viladegut, Clotet, Luis, Plou (Llorente).

Díez Zafra: Hilario, Dávila, Zhairo, Navarro, Borego, Niza, Andrés, Ballesteros, Toboso, Gilrardo (Blanco), Enrique (Sevillano).

Minuto 5. 1-0. Centro de Cris que recoge Luis, que pasa de tación a Plou y éste remata muy fuerte al fondo de la red.

Minuto 56. 1-1. Internada de Andrés que corta Aniano en falta dentro del área. El correspondiente penalty lo transforma Niza.

Minuto 80. 2-1. Centro de Clotet, y Aniano en el segundo poste marca de cabeza.

El Díez Zafra ha estado a punto de conseguir un positivo en su visita al campo del Lérida, ya que llegó a igualar la contienda en un encuentro que se le ponía cuesta arriba a los cinco minutos de iniciarse.

El Lérida no pudo con el planteamiento táctico de su oponente y en la zona ancha del terreno de juego casi siempre, excepto los primeros 15 minutos, estuvo superado por su rival.

TRIUNFO DEL CARTAGENA

CARTAGENA (Murcia), 16. (Efe). — Por dos goles a cero venció hoy el Cartagena al Mallorca.

Cartagena: Carmelo, Ramón, Paul, Pérez (Cobos), Barreras, Fuentes, Merallo, Emilio, Miguel, Morote y De la Orden (García Monte).

Mallorca: Ferrer, Braulio, Sauquillo (Mir), Ferrer Pina (Lizoa), Iriarte, Bonet, Orellana, Ideas, Riado, Gallardo y Goyante.

Arbitró el encuentro el señor González Torres, andaluz, bien. Sacó tarjetas amarillas a Cobos

del Cartagena y a Ferrer, Pina y Orellana del Mallorca.

1-0. Minuto 39. Cobos, en el lanzamiento de una falta directa.

2-0. Minuto 42. Miguel, de un disparo que da en el poste y entra.

El Cartagena ha dominado territorialmente al Mallorca y aún ha tenido más oportunidades de gol. El Mallorca ha fallado un penalty en el minuto 87, por medio de Bonet, que lo tiró fuera. El estadio ha tenido un gran lleno.

El dominio territorial correspondió en el primer tiempo al Cartagena y el Mallorca ha defraudado bastante a la afición local.

El resultado puede calificarse de justo.

Destacados: Por el Cartagena Miguel, Emilio, Cobos y Merallo. Por el Mallorca Orellana, Gallardo, Riado y Ferrer.

GOLEADA AL BADAJOZ

ELDA (Alicante), 16. (Efe). — Los fallos defensivos del Badajoz hicieron posible que el Eldense venciese esta tarde por un tres a cero, en partido de Segunda División «B».

1-0. Minuto 35. Balón de Ramírez, Valero, incomprensiblemente no despeja y Ochoa marca.

2-0. Minuto 48. Centro de Julito y marca Lo.

3-0. Minuto 65. Mal entendimiento de la defensa y de nuevo marca Lo.

Se ha presenciado un partido malo por ambas partes. El triunfo

fo se decantó sobre el más notado a gol. El Eldense con su racha de mal juego, sin ideas sin una situación en el campo dejando que el balón ruede según salga de las botas de quien le empuje.

En cuanto al Badajoz, ha batido mucho, pero fue a la par su rival en mal juego y descalabro, sólo en los últimos minutos los extremeños se emplearon a fondo.

DESASTRE IBICENCO

TARRASA (Barcelona), 16. (Efe). — El Tarrasa venció a Ibiza por cinco goles a cero, en partido correspondiente a la undécima jornada del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División «B».

El primer tiempo finalizó con el resultado de un gol a cero favorable a los locales.

GOLES

1-0. Minuto 33. Durán marca desde cerca.

2-0. Minuto 59. Mir centra y Martínez marca a placer.

3-0. Minuto 70. Martínez bombea el balón que entra por la escuadra.

4-0. Minuto 92. Capdevila marca a la salida de Vega.

5-0. Minuto 93. Durán marca el último gol a cento de Tapia. El Ibiza jugó bien durante casi toda la primera parte, superando en algunos momentos al Tarrasa gracias a su anticipación y a su planteamiento, en ningún momento de defensiva a ultranza.

La Selección Alemana necesita a Stielike y a Schuster

BONN, 16. (Efe). — El entrenador nacional alemán, Jupp Derwall, no quiere prescindir de Stielike ni de Schuster, que juegan en el Real Madrid y en el Barcelona, respectivamente, en los encuentros para la calificación para el campeonato mundial.

En los partidos de Alemania Federal contra Suiza y contra Holanda, Stielike no recibió la autorización para alinearse con el once germano-occidental.

En el partido contra Francia, que se juega el próximo miércoles a las siete de la tarde en la ciudad alemana de Hannover, tampoco podrá participar Stielike por estar dado de baja.

El entrenador Derwall había con todo con el jugador alemán del Real Madrid y abriga la esperanza de que por lo menos se pueda alinear en el encuentro que se jugará el 3 de diciembre próximo contra Bulgaria.

VICTORIA DE ITALIA

MONTECARLO, 16. (Efe). — La selección de Italia venció a

la de Yugoslavia, por dos goles a cero, en partido juvenil de fútbol disputado hoy aquí, correspondiente al Grupo «A» del torneo internacional de Mónaco.

GUATEMALA, 15; PANAMA, 0

CIUDAD DE GUATEMALA, 16. (Efe). — La selección de Guatemala ha derrotado a la de Panamá, por cinco goles a cero, en partido internacional de fútbol disputado hoy en Ciudad de Guatemala, correspondiente a la zona centroamericana de la fase de clasificación del mundial-82.

MARRUECOS VENCE A ZAMBIA 2-0

RABAT, 16. (Efe). — Marruecos ha vencido a Zambia por dos goles a cero, en partido internacional de fútbol disputado hoy en Rabat, correspondiente a la segunda ronda preliminar del «Mundial 82», cuya fase final se disputará en España.

MEXICO Y CANADA EMPATAN A UNO

MEXICO, 16. (Efe). — Las selecciones de fútbol de México y Canadá han empatado hoy a un gol, en partido disputado en el Estadio azteca, correspondiente a la fase de clasificación del campeonato mundial de 1982, cuya fase final organizará España.

COMPRO
Oro, Plata, Brillantes,
Esmeraldas
Monedas
Relojes antiguos
Pagamos todo su valor

JOYERÍA AGARRADO
Honda, 19-Telf. 342668

UN JEREZ INDUSTRIAL DE CIRCUNSTANCIAS EMPATO CON EL EXTREMADURA (1-1)

Los jerezanos acusaron sensiblemente sus bajas y no jugaron bien

De todas formas, se desaprovecharon bastantes ocasiones de gol

No pretendemos poner paños calientes, ni justificar un resultado negativo. Porque no vamos a ocultar que el Jerez Industrial ha jugado mal. Pero existe un atenuante que, en honor de justicia y de veracidad crítica, hay que poner de manifiesto y que viene a paliar un tanto lo sucedido ayer en el Estadio Domecq, en este partido que el Jerez Industrial jugó frente al Extremadura. Ayer, frente al coherente equipo de Almendralejo, el Jerez Industrial se vio obligado a presentar una alineación de circunstancias. Una alineación en la que faltaban hombres considerados como «claves» en el engranaje del equipo. Hombres como Manolo Benitez —el auténtico «cerebro» conductor de todo el fútbol que el Jerez Industrial es capaz de realizar—; hombres como Navarro, el experto guardameta que —sin que esto queramos decir que Paco Soto lo hizo mal, que conste; sino todo lo contrario, ya que el debutante Soto tuvo trabajo y cumplió como los buenos—; Navarro, repetimos, el experto guardameta que manda y ordena sobre su zaga; hombres como Callado, ese «pulmón» de centrocampista...

En fin, que el Jerez Industrial que ayer salió a jugar frente al Extremadura no es el Jerez Industrial de gala que Diego Mendoza puede presentar cuando cuenta con toda la plantilla. Eran demasiadas bajas las que había. Y el equipo lo acusó. Lo acusó en su juego, que no fue el de

JEREZ INDUSTRIAL, 1. (Jaramillo, de penalty) — EXTREMADURA, 1. (Maraña).

ALINEACIONES

Jerez Industrial: Soto, Jaramillo, Miguel, David, León, Verde, Alfonso, Mané, Tarrío, Queijo e Ignacio.

Extremadura: Carlos, Conejo, Peiró, Cano-Navia, Juan Pedro, Bravo, Maraña, Vera, Tano, Carrasco y Laguna.

SUSTITUCIONES

Dos cambios en cada equipo. Por los jerezanos, Macías entró a reemplazar al debutante Verde, y el juvenil Ramírez sustituyó a Queijo. En las filas extremeñas, Leirós suplió a Bravo, y Parrado a Vera.

ARBITRO

No tuvo demasiadas complicaciones el arbitraje del colegiado ceutí Chaces Alvarez,

que tuvo una actuación correcta en líneas generales.

GOLES

0—1. 46 minutos. Jugada personal de Maraña que, desde el centro del campo, se interna driblando a contrarios y se planta solo ante Soto, al que bate de tiro cruzado en la esperada salida de éste.

1—1. 66 minutos. En pleno acoso industrialista sobre el portal visitante, Mané es derribado dentro del área. El penalty se encarga de transformarlo Jaramillo.

INCIDENCIAS

Tarde soleada, aunque algo fría. Terreno de juego blando y floja entrada en los graderíos del Estadio Domecq. No se registraron otras incidencias dignas de mención que la expresión de disgusto de gran parte de los aficionados por el nuevo resultado negativo del equipo.

campo —un centro del campo que ayer estuvo a merced visitante, porque fue la línea más floja del Jerez Industrial y fue donde más se acusaron las bajas de hombres «claves»— y supo contrarogpear con peligro, obligando a trabajar de firme a la zaga blanquiazul. Un Extremadura, en definitiva que respondió al pronóstico y que se llevó un positivo gracias a su esforzado trabajo y a ese gol sensacional de Maraña.

OCASIONES DEL JEREZ INDUSTRIAL

Pese a que el Jerez Industrial no llegó a jugar ayer en la medida de otras veces, tenemos que insistir que el grave problema del equipo sigue siendo el mismo: su incapacidad realizada. No hay nadie, absolutamente nadie en el equipo blanquiazul, que sepa hacer un gol, que sepa traducir en la oportuna diana las muchas ocasiones que saben crearse a lo largo de un partido.

Porque ayer, pese a jugar mal, el Jerez Industrial supo llegar con claridad hasta el marco defendido por Carlos. Y sus hombres tuvieron las suficientes oportunidades clarísimas como para haber conseguido un resultado amplio. Ya en el primer tiempo, Miguel y Tarrío tuvieron dos oportunidades «de oro». Pero sus sensos remates —ambos, preci-

(Pasa a la página siguiente)

ACUSAR LAS CIRCUNSTANCIAS

otras veces; y lo acusó en el resultado. Aunque el resultado sí fue, desgraciadamente, el de otras veces. Porque un nuevo negativo se suma a la cuenta del equipo y la situación pasa ya de preocupante.

Peró, repetimos, sin querer jus-

tificar un fútbol y un resultado que todos vimos, hay que reconocer también las adversidades y las circunstancias con que el Jerez Industrial se encontró en este choque. Y hay que ser un poco más comprensivo y un poco más razonable con estos paliativos, que lo que lo fueron los aficionados que dicen ser y sentir los colores del Jerez Industrial y que, sin embargo, se metieron con los jugadores y con su técnico, precisamente cuando éstos más necesitaban la ayuda y el estímulo de todos.

EL EXTREMADURA, PELEON

El Extremadura de Pepe Heriz ha sido, poco más o menos, el equipo que esperábamos. Ni mejor, ni peor. El clásico conjunto peleón bien preparado físicamente, con algunas individualidades excelentes —sobre todo su extremo Maraña, autor de gol visitante y verdadero «diablo» futbolístico— y con un fútbol de conjunto incómodo para cualquier rival.

Sin grandes virtudes, ni cali-

dades excepcionales, el Extremadura vino al Estadio Domecq a hacer su partido y supo hacerlo, consiguiendo un fruto que no podemos calificar de injusto, por que trabajó para ello. Supo defenderse bien, cuando el Jerez Industrial atacaba; supo moverse con soltura en el centro del

¡No te vayas a casar!

... sin visitar antes

Muebles Aguilar

DORMITORIOS ★ TRESILLOS ★ MUEBLES DE COCINA
★ MUEBLES POR ELEMENTOS ★ ELECTRODOMESTICOS.

¡PRECIOS ASOMBROSAMENTE BARATOS!

PASEO DE LAS DELICIAS — (FRENTE AL RETIRO)

Como dos y dos son cuatro.

DUPLIQUE SUS INGRESOS



CAJA DE AHORROS DE JEREZ
SU CAJA, SU CASA.

Venga a informarse a cualquiera de nuestras oficinas.



RIANAL

OBSEQUIA CON UNA CAMISA

SUYBALEN

AL JUGADOR

DESIERTA

POR HABER SIDO EL MAS DESTACADO EN EL PARTIDO CELEBRADO AYER.

Coria, líder del grupo X de Tercera División

El Rota logró dos positivos en Llerena

MAL ENCUENTRO EN PUERTO REAL

PUERTO REAL. — (Corresponsal). — Puerto Real, 1; Africa Ceuti, 0

ALINEACIONES

Puerto Real: Rodri; Paco, Ortiz, Albiach; Caro II, Díez; Lacalle, Rey, Federico, Joaquín (Juan José) y Cubiles (Abelenda).

Africa Ceuti: Bernal; Mini, Padrero, Bisiedo (Vera); Mena, Rivera; Vichino (Manolo), Castro, Sergio y Calabuig.

Arbitró el señor Avila, de Sevilla. Regular. Mostró tarjetas amarillas a Caro II y Calabuig.

EL GOL

1-0 minuto 10. Centro de Rey desde la banda derecha que Cubiles peñó hacia atrás y el portero adelantado nada pudo hacer.

Con este gol temprano parecía que se iba a repetir la goleada acostumbrada, pero no fue así ya que ambos equipos se contagiaron con un juego insulso, lento y falto de codicia en la mayoría de las jugadas.

Por parte del Puerto Real la medular no funcionó como otras veces, porque las lesiones de Alberto y de Arias se dejan sentir. Tampoco la artillería estuvo fina y de ahí el mínimo resultado.

Los ceuties lucharon con coraje pero nunca pudieron con la superioridad local.

Hubo claras jugadas de gol co-

mo aquel centro de Pato que Cubiles remató fuera, o aquella pelota que en año de Lacalle a Federico... solo ante el portero

Los de Ceuta pudieron empatar en un tiro de Castro que salió rozando el poste y de obligar al portero local a una gran esirada.

La segunda parte fue sosa y arrojina. Destacó un tiro de Abelenda a la salida de una falta que el portero despejó a carner con apuros, o aquella otra en que Rey pasa a Juan José, quien de cabeza envía rozando el travesaño; y a dos minutos del final Abelenda centra atrás fallando Lacalle el remate.

Mal partido, repetimos. El Africa Ceuti luchó con bastante coraje y si llega a tener algo más de fortuna pudo dar la campanada repescando algún punto.

REPARTO DE PUNTOS

MONTIJO. — Montijo, 0; Betis Deportivo, 0.

ALINEACIONES

Montijo: Amador; Angelín, Luis, Tirado; San Juan (Rafel), Badillo; Carretero, Marcos, Pluma, Moralo y Juanjo.

Betis D.: Salva; Risca, Quico, Castro; Rafael; Parra; Mena, Casado (González), Rosa, Peña y Pedrito.

Arbitró el señor Coto Cordero, extremeño. Magnífico. Estuvo siempre cerca de la jugada y, al

entregarse ambos contendientes con total deportividad hicieron fácil su labor.

El partido, declarado media jornada del club con motivo de la visita del filial del primer equipo de la Primera División bético, se presenció con los gradados llenos.

Gustó el Betis D. en esta visita a Montijo pese a que se lució en el aspecto defensivo que lo desarrolló a la perfección sin que los locales pudiesen abrir brecha con la delantera.

Hubo oportunidades para el Montijo y para el Betis en sus contragolpes pero, tanto Amador como Salva se mostraron segurísimos haciendo espléndidas intervenciones forzando al marcador a no moverse. El resultado fue justo. — (Mencheta).

TRIUNFO CORIANO

CORIA. — Coria, 1; Ayamonte, 0

ALINEACIONES

Coria: Fraidía; José Antonio, Luis, Domingo; Emilio, Chacón; Bili, Curro, Alfaro, Jeromo y Antónito. (Alonso por Jeromo y Sánchez por Bili).

Ayamonte: Franco; Jiménez, Ovidio, Sibianes; Sempere, Linares; Ignacio, Paquito, Nicolás, Quintero y Escalona.

Arbitró el señor Majón, de Jaén. Muy mal. Se mostró descaradamente casero ignorando cuanto ocurría en las áreas. Mostró la tarjeta amarilla a Sibianes, Emilio y Domingo. Y la roja a Chacón por agresión a un contrario.

El gol llegó en el minuto 75 en un despeje largo de la defensa coriana, y Bili en posición dudosa, se hace con la pelota llegando hasta Franco a quien bate por bajo.

Dominio equilibrado en la primera parte, ligeramente favorable a Coria pero sin crear peligro. Una segunda mitad con un Ayamonte lanzado al ataque y creando ocasiones sin solucionar.

Por el Coria destacaron Chacón, Jeromo y Antónito y por el Ayamonte Ignacio, Sibianes y Franco. — (Mencheta).

DOS PUNTOS PARA EL SEVILLA ATLETICO

SEVILLA. — Sevilla Atlético, 1; Don Benito, 0

ALINEACIONES

Sevilla At.: Domingo; Jiménez, Grande, Salvador; Chico, Cano; Codesal, José Luis, Boro, Alejandro (Rogelio) y Gervasio (Francisco).

Don Benito: Beni; Moreno (Surre), Pablo, Redondo; José Mari, Mira; Pineda, Fonseca, Bejarano, Pantoja, Maxi y Dalmacio.

Arbitró el señor Ortiz Villa, de Hueiva. Bien. Mostró tarjetas amarillas a José Mari, Jiménez y Cano.

EL GOL

El único gol del partido que supuso la victoria sevillista se produjo en el minuto 74 al rematar a la red Francisco, una falta sacada por Cano.

El partido no ha ofrecido cualidades técnicas, imponiéndose siempre los golpes defensivos y ataques rivales, aunque, de todos modos, la victoria del Sevilla se puede considerar justa ya que dominó claramente.

Destacaron por los locales Jiménez, Francisco y Cano. Y por

el Don Benito, Dalmacio, José Mari y Fonseca. — (Mencheta).

APURADO TRIUNFO DEL CACEREÑO

CACERES. — Cacereño, 1; Moralo, 0.

ALINEACIONES

Cacereño: Catalá; Adriano, Mateos, Chamorro; Oñi, José Miguel; Montoya, De Arriba, Plaza, Pichi y Mota (Ruiz).

Moralo: Sánchez; Bravo, Bastida, Nan; Matias, Cruz; Lin, Pedro, Pablo, Iginio, Felipe (Jarrillo) y Gabriel (Luján).

Arbitró el señor Gordillo Gómez, extremeño. Mal. Tarjetas amarillas a Montoya y al banquillo local.

EL GOL

El único gol del encuentro que supuso la victoria y los dos puntos para el Cacereño se produjo en el minuto 42 de la segunda parte en un saque de puerta defectuoso que permitió hacerse con el balón a Ruiz quien centra a Montoya, y éste de cabeza envía a la red.

El partido fue malo de principio a fin y su interés se centró en la incertidumbre del resultado. El Cacereño atacó mucho y mal. El Moralo planteó su juego con una defensa a ultranza que hizo aburrir totalmente al público.

No merecen destacarse a ningún jugador por ambos bandos. (Mencheta).

DERROTA DEL AT. SANLUQUEÑO

VILLANUEVA DE LA SERENA. Villanovense, 3; At. Sanluqueño, 0

ALINEACIONES

Villanovense: Julio; Mena, Manzanedo (Poncho), Chicha; Richard, Romero; Mané (García), Agüero, Pepe, Chamorro y Cordero.

At. Sanluqueño: Villegas; Miguel Angel, Alvaro (Pascas), Cabal; Enrique, Malines, Manuel, Otero, Moscoso, Baldomero (Joaquín) y Godino.

Arbitró el señor Ramón Bustamante. Bien en líneas generales, si bien no quiso ver un penalty en el área visitante cuando fue derribado Cordero. Tarjetas amarillas a Enrique y Rena.

GOLES

1-0, minuto 9 del segundo tiempo. Cordero dribla a varios contrarios y antes de entrar en el área centra, y Pepe de cabeza remata a gol.

2-0, minuto 25. Centro de Cordero al que no llega Pepe pero sí Romero que venía detrás logrando el tanto.

3-0, minuto 33. Cordero tira desde fuera del área y el balón se cueca como un obús en las mallas.

Primer tiempo nivelado en el que ningún equipo llegaba con ventaja al portal contrario aunque el Sanluqueño lo hacía con peligrosidad justificando su clasificación.

En la segunda mitad y con el cambio que Ramón hizo poniendo a Poncho en lugar de Manzanedo la defensa local se muestra firme y empieza a funcionar todo el equipo logrando desbordar a los visitantes.

Por el Villanovense destacó todo el equipo y por los visitantes Enrique, Otero y Malines.

EMPATO EL LINENSE

LA LINEA DE LA CONCEPCION Balompédica Linense, 0; Plasencia, 0.

ALINEACIONES

Linense: Linarejo; Cantos, Apa-

ricio Mario; García, Noli; Vera, Mañá, Rafa, Joaquín y Quirós (Juan por Quirós y Rivera por Joaquín).

Plasencia: Sañz; Torres, Selu, Haro; Gaudencio, Pariente, Javier, Cipri, Miguelín (Calle), Sosa y Juan.

Arbitró el señor Martín Rodríguez, de Sevilla. Bien. Enseñó la tarjeta amarilla al local Mario.

El Linense ha dejado escapar de nuevo otro punto del Estadio José Antonio esta vez frente a Plasencia que dominó bien el centro del campo sin dejar a los locales el dominio.

Justo empate aunque el meta visitante salvó dos tantos. Del Linense destacó Aparicio así como Noli y García. Por los del Plasencia destacaron Sañz, Cipri, Sosa y Haro. — (Mencheta).

EL ROTA GANO A DOMICILIO

LLERENA. — Llerenense, 1; Rota, 2.

ALINEACIONES

Llerenense: Tomás; Emilio, León, Corrales; Santi, Beirán; Isidro, Granados, Nani, Ramón y Sancho.

Parra por Ramón y Lolo por Nani.

Rota: Mateos; Tejero, Enrique, Benito; Romero, Fernando; Paco, Gómez, Herrera, Salvador (Zúñiga) y Rincón (Polanco).

Arbitró el señor Martín García, del Colegio Extremeño. Mal. Sacó la tarjeta amarilla a Benito, Gómez y León.

GOLES

0-1, minuto 31. Emzío hace una entrada a Paco quien cae, el colegiado señala penalty que transforma en gol Herrera.

1-1, minuto 35. Corner que saca Isidro y Emilio de cabeza envía a la red.

1-2, minuto 51. Balón con aparente peligro, León rechaza y Corrales con el cuerpo marca en propia puerta.

Larga bronca al colegiado por la no concesión de un penalty a favor de los locales.

Partido disputado sin calidad de juego en el que el Rota se encontró con los dos puntos.

Destacaron por los locales Emilio, Santi y Corrales y por el Rota Paco, Benito y Mateos. — (Mencheta).

DERROTA DEL POZOBLANCO

CEUTA. — O'Donnell, 2; Pozoblanco, 1

ALINEACIONES

O'Donnell: Luque; Florentino, Delgado, O'mo; Arque, Cerezo; Esle; García, Díaz, Valenzuela y Requena. (Ricardo por Esle).

Pozoblanco: Pérez; Moreno, Solazar, Márquez; Nino, Sanz, Luis Pérez, Prieto, Rojas, Raya y Sánchez.

Arbitró el señor Romualdo Guerra, andaluz. Bien. Mostró tarjetas amarillas a García, Prieto y Sanz.

GOLES

1-0, minuto 27. Centro de Olmo que cabecea a la red Díaz.

2-0, minuto 50. Valenzuela en una cesión de Cerezo marca por toda la escuadra.

2-1, minuto 87. Penalty contra el O'Donnell que transforma en gol de fuerte disparo Nino.

En los primeros 45 minutos el O'Donnell no sólo dominó sino que tuvo oportunidad para haber aumentado el resultado. El Pozoblanco se dedicó a defender no dejando ninguna constancia de la buena posición que ocupaba en la tabla. — (Mencheta).

El Jerez Industrial empató con el Extremadura

(Viene de la página anterior.)

samente, de cabeza— se fueron por caminos distintos al del gol.

Y cuando las oportunidades se multiplicaron fueron en la segunda parte, cuando el Jerez Industrial se lanzó a una desesperada ofensiva para dar la vuelta a un resultado que se le había puesto cuesta arriba. Alfonso, Mané, Ignacio y Tarrío volvieron a gozar de óptimas oportunidades que no se transformaron. Y en el minuto 68 se des-

aprovechó la mejor oportunidad de toda la tarde para ganar el encuentro y asegurar los puntos. Había marcado el Jerez Industrial el gol del empate dos minutos antes, en el 66. Y el equipo, animado por este gol, se había desmelenado en acción ofensiva. Le vino a David —que se había incorporado decididamente al ataque— un buen balón y el central blanquiazul remató a gol con su característica facilidad. Y, cuando el gol se cantaba, el palo rechazó el cuero. Hubiese sido el 2-1 que encarrilaba el partido y que hubiese podido cambiar totalmente el panorama.

Y POCO MAS

Y poco más se puede contar de un partido que ha tenido el mismo signo adverso que la mayoría de los que hemos presenciado en el Estadio Domecq, aun que en esta oportunidad haya habido claras circunstancias afortunadas. El problema del Jerez Industrial sigue siendo el gol. Y nos parece, que esto sólo se solucionará cuando se encuentre al hombre capaz de hacerlo. Y en este aspecto podemos adelantarnos la noticia que a título de rumor nos ha llegado: es muy posible que en esta misma semana se fiche a «Cacho» Cáceres, el ariete que ya estuviera en las filas industrialistas temporadas atrás —y en las que demostró suficientemente su capacidad goleadora— y que podría ser la solución que se busca. Habrá que estar a la espera de los acontecimientos.

TONY CIUDAD

TROFEO Saldaña®
al máximo goleador de la temporada

| XEREZ C. D. | |
|-------------|---------|
| MANSILLA | 3 Goles |
| FELI | 2 » |
| DEL POZO | 2 » |
| DIANEZ | 1 » |
| DIEGUIITO | 1 » |
| JAVI | 1 » |
| ELOY | 1 » |
| RIVAS | 1 » |
| DOBLAS | 1 » |

| JEREZ INDUSTRIAL | |
|------------------|---------|
| QUEIJO | 2 Goles |
| ALFONSO | 1 » |
| MANE | 1 » |
| JARAMILLO | 1 » |

VESTIR EN Saldaña®
es... acertar

(2-2), inesperado tropiezo del Soberano ante el Balón

El Don Zoilo perdió ante el Rota (3-1)

El Soberano recibió en partido matinal al Balón de Cádiz. En esta ocasión los balonistas venían mandados por Paco Aragón.

El Balón de Cádiz a razón de lo que hizo frente al C. D. Soberano no merece ese sitio como es el de portar el farolillo rojo. Realizó un buen fútbol, de pases medidos, buscando las zonas libres, fácil, en ocasiones técnico, que lograba ponerse con cierta soltura ante el portal defendido por Arjona. Se prodigaron en el tiro a puerta — Arjona y el larguero salvaron que el esférico entrara —, incontenibles el pequeño Utrera, el zaguero Bolea y saliendo muy bien desde atrás o medio campo, Carlos.

El Balón jugó mejor el primer tiempo, donde ya disfrutaba del empate a un gol. En el segundo periodo, más conciliador, más conformista, con menos fuerza, fue presionado por el bando soberanista que hizo méritos para alzarse al final con la victoria.

Refiriéndonos línea por línea en el C. D. Soberano, digamos que muy sosegada y bien mandada por los consejos del veterano reaparecido. En la medular formada por Tañé, Lucas, Pepito, mejor que en otras ocasiones pero con lagunas todavía, mejoró cuando Mena desde atrás empujaba y avanzaba por su lado. Los puntas Juani, Agustín y Lolo, lo peor. Puede salvarse Juani que fue el mejor y después sustituido por León. Entendimos en aquel momento que mejor hubiese sido enviar a la caseta a Lolo. De todas formas, no se tiró a puerta y así no se puede vencer.

El primer gol fue conseguido por Lucas, ayudado por el meta Eusebio. Más tarde, faltando tres minutos para finalizar la primera mitad, Marín, por los visitantes, a la salida de un libre indirecto botado en cortá logra burlar la barrera defensiva y a ras del suelo y junto a la cepta del poste logra meter el balón y establecer la igualdad.

En el segundo tiempo, aparte el cambio ya indicado en el Soberano se realiza el de Atá por Lucas. Aquél ocupa la demarcación más avanzada de ataque y Agustín baja a la medular. El segundo gol local fue obra de Mena en centro bombeado, ayudado igualmente por el meta visitante. Se pudo ampliar la cuenta a favor del Soberano, pero en ocasiones claras, la mala fortuna no lo permitió. Así de esta forma pudiendo haber tenido solventado a su favor el partido, el bando visitante produce un contra golpe, Arjona en su salida no puede interceptar y Utrera quien envía a la red local cuando a punto estuvo de evitarlo Félix, no haciéndolo por centímetros.

Bien el colegiado señor González Aragón de La Línea. Alineó a los equipos así:
Balón: Eusebio; Bolea, Mena, Marín, Cidoncha; Aragón, Luis,

Carlos; Utrera, Fuertes, Palomino.

C. D. Soberano: Arjona; Mena, Rosa, Félix, Sorroche; Lucas (Atá), Tañé, Pepito, Juani (León); Agustín, Lolo.

FRACASO DEL DON ZOILO

ROTA. (De nuestro corresponsal Pepe Benítez). — Unión Deportiva Roteña, 3 (Fénix, Chulín de pena y Leal en propia meta) — Don Zoilo, 1 (Garrido).

Finalizó la primera parte con empate a un gol.

ALINEACIONES

Roteña: Enrique; José María (Lobero), Diego, Arana, Lewis, Donaire, Mame, José, Izquierdo (Ramón), Chulín y Fénix.

Don Zoilo: Soler; Fernández, Leal, Gallardo, Gáera, Morión (Portu), Gago, Romero, Galisteo, Sánchez Reina y Sánchez Monte (Garrido).

Arbitro: señor Miguel León de Puerto de Santa María. Discreto pero falta de autoridad.

GOLES

1-0. Minuto 3. Centro desde la izquierda de Arana que no sujeta Soler y Fénix muy oportuno marca.

1-1. Minuto 38. Córner sacado por Gago y cabezazo de Garrido a la red.

2-1. Minuto 79. Entrada de Gallardo a Izquierdo dentro del área; penalti muy riguroso que lanzado por Chulín por la derecha marca.

3-1. Minuto 84. Error de Leal que cede a su portero y a éste se le escapa el balón y entra en la red.

La Unión Deportiva Roteña tras siete jornadas sin vencer hoy ya ganado, ha convencido y ha gustado. Victoria justa y clara de los chicos de Antonio Martínez.

Una primera mitad con mucho centrocampismo pero que la Roteña superó al Don Zoilo jugando muy bien todas sus líneas con mucho coraje. La segunda parte de dominio insistente del equipo rojillo. Tenemos que decir y bien claro que el Don Zoilo nos defraudó por completo.

Destacaron por el Don Zoilo, en un tono gris de todos sus jugadores, Sánchez Reina, Gallardo y Leal. Por la Roteña todos dieron el «do» de pecho, sobresaliendo Chulín, Donaire y Fénix.

TRIUNFO DEL RAYO SANLUQUEÑO

SANLUCAR DE BARRAMEDA. (De nuestro corresponsal, por teléfono, José Barello). — Rayo Sanluqueño, 1 — Ecija Balompíe, 0.

En un partido soporífero y de muy pobre calidad el Rayo Sanluqueño ha vencido al Ecija Balompíe por 1-0. Arbitró bien en líneas generales el señor Marcial Tomillo de Hueiva. Sacó tarjeta amarilla a los jugadores Juanitín del Rayo y a Pedraza del Ecija.

GOL

El único gol del encuentro se marcó en el minuto 7 y fue obra de Esteban rematando perfectamente una jugada de la delantera, originada por saque de banda.

INCIDENCIAS

Tarde espléndida y poco público en los graderíos. Pepe Barea se sentaba en el banquillo de entrenadores al haberse hecho cargo del Rayo y ser éste el primer encuentro en que ac-

tuaba. La afición acogió con agrado esta transferencia de entrenador.

En el minuto 40 fue derribado Joaquín dentro del área visitante. El claro penalti lo tiró dicho

jugador saliendo fuera por encima del larguero.

Terreno en buenas condiciones.

COMENTARIO

Cuando salíamos de este en-

cuentro al fijarnos en el marcador y ver al insólito 1 reflejado en él nos hacíamos la consideración que en nuestra larga vi-

(Pasa a la página 15)

“Casa Enriquez”

COMUNICA A SUS DISTINGUIDOS CLIENTES Y AMIGOS, QUE CON MOTIVO DE LAS OBRAS DE AMPLIACION DE SUS INSTALACIONES SE HA TRASLADADO A:

CALLE PRIETA, 8

(ENTRE CALLES MEDINA Y ARCOS)

“Casa Enriquez”

EN CALLE PRIETA, 8, LIQUIDA TOTALMENTE LAS EXISTENCIAS DE ESTA TEMPORADA OTOÑO-INVIERNO, CON HASTA UN

40% de DESCUENTO

- CONFECCIONES
- TEJIDOS
- HOGAR

“Casa Enriquez”

ESPERA SU VISITA EN CALLE PRIETA, 8, A PARTIR DE

HOY LUNES, DIA 17.

NUEVO TELEFONO: 33 19 41

LO DE PRIETA, 8 ES... TREMENDO

RESULTADOS DE PRIMERA REGIONAL

- Roteña, 3; Don Zoilo, 1
- C. Instrucción, 3; Flamenco, 1
- San Roque, 3; Tarifa, 0
- Arcos, 3; Espera, 0
- Victoria, 2; Prado del Rey, 1
- Trebujena, 3; Paternera, 1
- Chipiona, 0; Línense, 1
- Óivera, 1; Barbate, 1
- Bozán, 5; Florida, 2
- Soberano, 2; Balón, 2
- Rivera, 3; Ind. Puerto Real, 0

El Atlético los Naranjos sigue su marcha ascendente

Clara victoria de El Torno sobre el Villamartín

En partido de Segunda Regional —grupo especial— se enfrentaron At. Los Naranjos y Guadiaro. Presenciamos un buen partido, sobre todo en la segunda mitad y últimos quince minutos del partido. En la segunda parte se dejó notar la ausencia del mediocampista Doña que, por lesión, fue sustituido por Doblás. Esto trajo que Osorio operara unos cambios posicionales que, en cierto modo, trastocó sus planes concebidos con anterioridad.

La línea zaguera local estuvo muy positiva, sin complicaciones, expeditiva y enviando balones al campo contrario, a la par cela del visitante.

Los del Guadiaro, equipo de talla física, no técnica, inquietaron poco por su inoperancia en los últimos metros. Tan sólo disfrutaron de una ocasión clara, como consecuencia de una falta pero Fernando, meta local, recibió los aplausos del público asistente, dada la gran parada realizada.

Vamos con los goles. Llegaría el primero en el minuto 14 de juego. Bota un libre indirecto Lomas, van al balón Pedro y el meta Campoy quedando el balón suelto y Brissón nada más tiene que empujar. En la segunda mitad, en el minuto 23 se produce una buena jugada que parte del centro del terreno con pase en profundidad sobre Lolo que tras driblar a un contrario centra raso sobre Brissón quien toca suavemente el balón para que Pablo, que viene lanzado desde atrás, de tiro cruzado y junto al poste bate al meta dejando al marcador sentenciado.

Una vez más, salvo pequeñas excepciones, At. Los Naranjos hizo juego de conjunto, apoyando se sus hombres muy bien en las jugadas; sobre todo en la primera mitad. Más tarde se vio menos este tipo de juego y por los motivos expuestos los delanteros tuvieron que bajar mucho en busca de balones para subirlos al sitio de gol.

El juez de la contienda el Sr. Alfaro de San Fernando siguió el juego a relativa distancia.

A sus órdenes los equipos formaron así:

Guadiaro: Campoy, Aurelio, Luis, Pepito, Gamito, Besares, Domínguez, Pedro, Salvador, Antonio Barón.

At. Los Naranjos: Fernando, Hernández, Lomas, Lozano, Piñero, Doña (Doblás), Ortega, Lolo (Luini), Brissón, Pedro y Pablo.

Antonio MOURE

CLARA VICTORIA DE EL TORNO

En el campo Municipal de El Torno, se disputó el encuentro entre el C. D. El Torno y Villamartín C. F. con el resultado final de 3 goles a 0 a favor de los locales.

GOLES

1-0, minuto 25. Jugada dentro

del área que Becerra tras un pequeño barullo entre defensa y portero, aprovecha para introducir el balón a las porterías pocos minutos después, el propio Becerra echa un balón fuera cuando se encontraba sólo bajo los palos.

2-0, minuto 35. Jugada similar a la anterior que aprovecha Miguel para marcar.

3-0, minuto 60. Sotil dentro del área, junto con varios delanteros que se esorban entre sí mete el pie y consigue el 3-0.

Destacaron por el C. D. El Torno, toda la defensa y el portero. Por el Villamartín C. F., Ortega y Jiménez.

RESUMEN

Un partido en el que el equipo local debería haber conseguido un triunfo más destacado y un Villamartín con muy pocas ideas que después de todo ha tenido suerte.

ALINEACIONES

El Torno: Giráldez; Aguilar, Jesús, J. Antonio; Joselito (Lucera), Marcos; Becerra, Sotil, Miguel, Cepero (Rubio) y Márquez.

Villamartín: González; Gil, Ramírez, Gutiérrez; Morilla, García, Rodríguez, Pérez, Francisco, Bernal y Ortega.

VICTORIA DEL C. D. BENALUP

BENALUP DE SIDONIA. — Club Deportivo Benalup, 2; San Pedro, 0

ALINEACIONES

Benalup: Antonio; Rafael, Cristo, Jesús; Moreno, Romero (Eusebio); Gallego (Dago), Félix, Domingo, Gabriel y Carmona.

San Pedro: Joseu; Rael, Bazán, Crisóba; Miguel, Racero; Perdigonés, Asencio; Gamaza, Lozano y Curro (Vega).

Arbitró el señor Jaén Rebollo, de Ubrique, quien tuvo una buena actuación.

GOLES

1-0, minuto 39. Joselu rechaza un tiro de Carmona quedando la puerta vacía. Nuevamente Carmona recoge y Bazán para con la mano la pelota que se caaba. En penalti lo marca Carmona.

2-0, minuto 75. Disparo desde lejos de Carmona que bate por bajo a Joseu.

En la primera parte dominó territorialmente el San Pedro, así como al final del partido pero no aprovechó sus ocasiones. En cambio el Benalup supo hacer aena en los contragolpes que creó.

EMPATE DEL PILAR JUVENIL

A. D. El Pilar, 2 (Vicente y Car-

dos); Ubrique Ind., 2 (Vicente en propia meta y Chacón).

ALINEACIONES

A. D. El Pilar: Antonio, Román, Abucha, Casillejos; Francis, Vicente; José Manuel, Cardoso, Alex, Juanito y Luiti.

Ubrique Ind.: J. Fernández; Martín, A. Fernández, Pan; Galindo, Suano; Sánchez, Oliva, García, Chacón y Corrales.

SUSTITUCIONES

A. D. Pilar. En el minuto 49 Angei reemplaza a Luiti y en el 63 Magán hace lo mismo con Román.

Ubrique Ind. A los 50 minutos Cliva deja su puesto a Tenorio y en el 78 Chávez sustituye a A. Fernández.

ARBITRO

Dirigió la contienda el jerezano Murillo que en líneas generales estuvo bien, amonestó a Castillejos y a Alex del Pilar y a Chacón del Ubrique.

GOLES

0-1, minuto 12. Desconcierto en la zaga local, no se entienden bien Abucha y Vicente y este último introduce el balón en su meta.

1-1, minuto 26. Balón que llega a Alex, éste lo para lo tranquiliza y le pega al balón con fuerza, rebota en un contrario y el balón queda rodando delante de la puerta con rara ocasión que aprovecha Vicente para marcar.

1-2, minuto 44. Balón en profundidad sobre el área pilarista, éste lo recoge Chacón que avanza unos metros y dispara sin que la estirada de Antonio vaya para nada.

2-2, minuto 58. Tras una serie de rechaces a tiros pilaristas en la salida de un corner el balón llega a Cardoso que lanza una potente disparo que rebota en Pan y se introduce en las mallas del conjunto visitante.

EN JUVENILES SUCUMBIO EL MUNDO NUEVO FRENTE AL ROTA

En partido celebrado en el campo del Mundo Nuevo, corres pendiente a la categoría de Juveniles, el titular de la S. D. Mundo Nuevo perdió ante el C. D. Rota, por dos goles a cero.

Partido de poder a poder, debido a que el marcador adverso para los mundonovistas desde primera hora, obligó a éstos a una superación para conseguir al menos el empate, que no consiguió frente al buen conjunto rotero que defendió su proceja por conservar los puntos. En el segundo período en dos intervenciones de Andrades que acortó distancia incluso el empate, pero la suerte no le acompañó.

Los goles del C. D. Rota fueron conseguidos por Lugardo y Carlitos.

Buen arbitraje del colegiado señor Fernández Ortega. Bajo sus órdenes los equipos formaron así:

S. D. Mundo Nuevo: Diego, Paquito, Mendoza, Guerrero, Galán, Popi; Quiqui, Lobato, Andrades, Carmelo y Contreras. Salieron luego, Franco y López.

C. D. Rota: Sergio; Ortiz, Lugardo, Ricardo; Marchena, Gonzalo; Carlitos, Isidro, Emilio, Flavi y Reyes. Jugando en la continuación, Izquierdo.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE SEGUNDA REGIONAL

GRUPO ESPECIAL

Jimena 0; A. Los Barrios, 0
Tesorillo, 1; San Bernardo, 1
Conil, 3; Calpe, 1
Los Naranjos, 2; Guadiaro, 0

Juv. Los Barrios, 2; El Portal, 1
El Torno, 3; Villamartín, 0
Portuense, 1; Los Marinos, 0
Museo, 0; Vejer, 0

EQUIPOS

| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | PN |
|--------------------|---|---|---|---|----|----|------|
| 1 AT. LOS BARRIOS | 7 | 5 | 2 | 0 | 8 | 1 | 12+6 |
| 2 EL TORNO | 7 | 4 | 2 | 1 | 13 | 5 | 10+4 |
| 3 SAN BERNARDO | 7 | 4 | 2 | 1 | 11 | 5 | 10+2 |
| 4 AT. LOS NARANJOS | 7 | 3 | 2 | 2 | 9 | 6 | 8 |
| 5 MUSEO | 7 | 3 | 2 | 2 | 7 | 7 | 8+2 |
| 6 EL PORTAL | 6 | 2 | 3 | 1 | 7 | 4 | 7+1 |
| 7 JIMENA | 6 | 2 | 2 | 2 | 9 | 8 | 6+2 |
| 8 CONIL | 7 | 2 | 2 | 3 | 9 | 8 | 6+2 |
| 9 GUADIARO | 7 | 2 | 2 | 3 | 5 | 6 | 6+2 |
| 10 J. LOS BARRIOS | 6 | 2 | 2 | 2 | 8 | 11 | 6+2 |
| 11 VEJER | 7 | 1 | 3 | 3 | 7 | 9 | 5+1 |
| 12 PORTUENSE «B» | 6 | 2 | 1 | 3 | 5 | 8 | 5+1 |
| 13 VILLAMARTIN | 5 | 2 | 0 | 3 | 7 | 9 | 4 |
| 14 TESORILLO | 6 | 0 | 4 | 2 | 6 | 10 | 4+2 |
| 15 LOS MARINOS | 7 | 1 | 2 | 4 | 8 | 14 | 4+2 |
| 16 CALPE | 6 | 1 | 0 | 5 | 4 | 6 | 2+2 |

GRUPO I

Pradense 4; Nueva Jarilla, 0
Marwell, 2; El Punto, 1
Torrecera, 0; Asidonense, 0

Benalup, 2; San Pedro, 0
Alcalá, 3; Vallense, 0
Jédula, 3; Bornense, 2

EQUIPOS

| EQUIPOS | J | G | E | P | F | C | PN |
|------------------|---|---|---|---|----|----|------|
| 1 BORNENSE | 7 | 4 | 2 | 1 | 13 | 9 | 10+4 |
| 2 VALLENSE | 7 | 4 | 2 | 1 | 9 | 7 | 10+4 |
| 3 MARWELL | 6 | 3 | 2 | 1 | 12 | 10 | 8 |
| 4 ALCALA | 7 | 3 | 2 | 2 | 10 | 9 | 8 |
| 5 BENALUP | 7 | 3 | 1 | 3 | 11 | 9 | 7+1 |
| 6 TORRECERA | 7 | 2 | 3 | 2 | 6 | 6 | 7+1 |
| 7 SAN PEDRO | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 8 | 7+1 |
| 8 JEDULA | 7 | 2 | 2 | 3 | 15 | 12 | 6 |
| 9 C. D. RAMOS | 6 | 2 | 2 | 2 | 9 | 7 | 6 |
| 10 ASIDONENSE | 6 | 2 | 2 | 2 | 9 | 9 | 6+2 |
| 11 PRADENSE | 6 | 3 | 0 | 3 | 15 | 16 | 6 |
| 12 EL PUNTO | 6 | 1 | 2 | 3 | 7 | 13 | 4+2 |
| 13 NUEVA JARILLA | 6 | 0 | 0 | 6 | 4 | 12 | 0+4 |

RESULTADOS DEL TROFEO DE LA HISPANIDAD

C. D. San Telmo, 0; Peñascol, 1
Peña G. Conejo, 3; A. Sordos, 1
Bar Max., 1; P. C. Peirón, 3
Refg. Amador, 1; Ve'erano, 3

Saimaza, 1; J'sa, 0
Gayro, 2; E. Montesinos, 1
Bar Fdco. Cayo, 1; C. Tempul, 1
C. D. El Mojo, 3; Susaje, 2

**-NO SE QUEDE ATRAS...
ASOMESE AL S.I.M.O.**

CONFERENCIAS - MESAS REDONDAS - JORNADAS TÉCNICAS
PARA PROFESIONALES - FESTIVAL DE INFORMATICA.

20 S.I.M.O.

14-21 NOVIEMBRE 1980
REPERTEO TRIENAL DE INFORMATICA EN LA CASA DE CAMPO
MADRID

20ª SERIA DE MENTRAS MONOGRAFICA INTERNACIONAL DEL EQUIPO DE OPTIMA Y DE LA INFORMATICA

TODOS LOS EMPRESARIOS de la provincia están moralmente obligados a la absorción del desempleo, ampliando sus plantillas hasta el límite máximo de sus posibilidades, ofreciendo los nuevos puestos de trabajo a los obreros en situación de paro.

NO CONSIENTAS que el mal reglaje de tu motor de gas-oil proyecte nubes de humo por el escape. Es un atentado a la vida de los demás. En la carretera, porque estorba la visión. En la ciudad, porque ataca la salud.

TRIUNFO DEL RAYO SANLUQUEÑO

(Viene de la página 13)

da de ver fútbol jamás habíamos visto nunca un gol tan valioso. Gracias a él lo que no hubiéramos esperado nunca ha suce-

FRANCIA VENCE A ESPAÑA EN BALONMANO

MADRID, 16. — (Efe). — Francia ha vencido a España por 13,13, en el segundo partido de la jornada matinal y última del torneo internacional femenino de España de Balonmano, que se ha disputado en el polideportivo de Leganés, en Madrid.

Al descanso se llegó con el resultado favorable a Francia de ocho a seis.

Alineaciones y anotadores:

España: M. C. Celarain, V. Cano (6-4p), L. Peña (2-1p), A. M. Toledano, F. Suárez, C. García, M. Fuertes (2-1p), A. Granado (1), A. Capilla, C. de Pinedo (1), A. Casafont (1).

Francia: M. T. Bourasseau, M. C. Colignon, P. Jacques (3), P. Mouriere (1), M. P. Fay, F. Pecout (1), A. Mauler (1), M. Durand (2), D. Trijoulet (2-1p), S. Lagarrigue, C. Martín 5-3p), E. Ferreol.

didó y el Rayo se apuntó una victoria que jamás habría soñado y Pepe Barea se apuntó un triunfo en sus comienzos nuevamente de entrenador. Dios quiera que este sea un buen comienzo y que se vea cumplido nuestro deseo y el de la afición rayista, o sea que el equipo salga del marasmo en que se encuentra y pueda aspirar a mayores empresas.

Hoy sencillamente no nos ha gustado. Ha jugado mal, no nos ha dado sensación de conjunto y desastrosamente ha tirado a gol en todas las ocasiones y hasta desperdició un penalti que justamente le otorgaron. Hay que enmendar hierro. Los mismos jugadores que hemos visto en otras ocasiones y sobre todo en la gloriosa temporada anterior y saben hacer mejor fútbol, de más calidad y de más eficacia. Claro que hasta ahora no han comenzado a entrenar bajo la experta dirección de Pepe Barea. El y los rayistas tienen confianza que el equipo se afiance y prosiga un camino meritorio y sobre todo agradece el gol de hoy que nos ha parecido llavido del cielo.

El Ecija dominó más y dio sensación de juego de conjunto. Tal vez no hubiera merecido perder pero en el fútbol goles son los que mandan, y esta vez el gol del triunfo lo consiguió el Rayo. Distinguiremos por locales a Alí, Juanitín, Julio y Cuenca, y por los astigianos a Sotillo, Requena, Nino y Morejón II.

CIERRE DE LA TEMPORADA EN LAS VENTAS

MADRID, 16. (Efe). — La Monumental madrileña ha cerrado sus puertas por este año de 1980 con una novillada sin picadores, festejo de los que figuran en el contrato de arrendamiento entre la Diputación y Taurina Hispalense S. A. entidad arrendataria del caso madrileño.

Se lidiaron novillos de los Hermanos Guillén Cuesta, de Collado Mediano, y uno de Antonio Palacios, lidiado en segundo lugar. Todos salieron bravos y bien presentados.

Angelito González de Mayalde (Zamora), estuvo entonado. Cortó la única oreja de la tarde y dejó buena impresión.

Gerardo Roa, de Roa de Due-ro (Burgos), silencio.

Jacinto Belmonte, de Avila, palmas.

Manolo Batalla, de Huelva, (dos avisos).

José Mari Núñez, de Algeciras, dio la última vuelta al ruedo de la temporada 1980 en Las Ventas.

PACO VILLALBA, NOVILLERO ESPAÑOL DE TRECE AÑOS

TLAXCALA (México), 16. (Efe). — En un festival taurino efectuado ayer en la plaza de toros de esta ciudad debutó el niño torero Paquito Villalba, hijo del ex novillero español Paco Villalba radicado desde hace muchos años en México.

Paquito, que actuó como único espada, sólo mató tres de

los cuatro novillos de la ganadería de Marco Antonio González porque la noche se vino encima y el caso tlaxcalteca carece de alumbrado eléctrico.

El novillero, de trece años de edad, cortó una oreja al primero de la tarde, fue ovacionado en el segundo y premiado con el rabo del tercero.

Este fue el único festejo taurino efectuado ayer en todo el país, donde la fiesta brava se encuentra congelada por un paro decretado por las empresas taurinas en respuesta a la huelga planteada por la Agrupación Sindical de los Subalternos de la plaza Monumental de la ciudad de México.

Aunque se trató de un festejo menor, se considera que puede traer problemas a quienes lo organizaron e intervinieron en él, al quebrantar una orden motivada por graves circunstancias.

Puerto Rico ganó el festival de la "OTI"

BUENOS AIRES, 16. (Efe). — La canción «Contigo, mujer», representante de Puerto Rico e interpretada por Rafael José, ha ganado el noveno festival de la «OTI» que se celebró anoche en el Teatro General Sanmartín de Buenos Aires.

Rafael José obtuvo treinta y

Próxima liberación de los rehenes de Teherán

PARIS, 16. (Efe). — Los rehenes norteamericanos de Teherán serán liberados antes de la toma de posesión del presidente Ronald Reagan, declaró a su llegada a París el ex secretario de Estado norteamericano Henri Kissinger.

Declarándose hostil a una negociación sobre la cuestión de los rehenes, el antiguo secretario de Estado se mostró optimista sobre las posibilidades de su liberación.

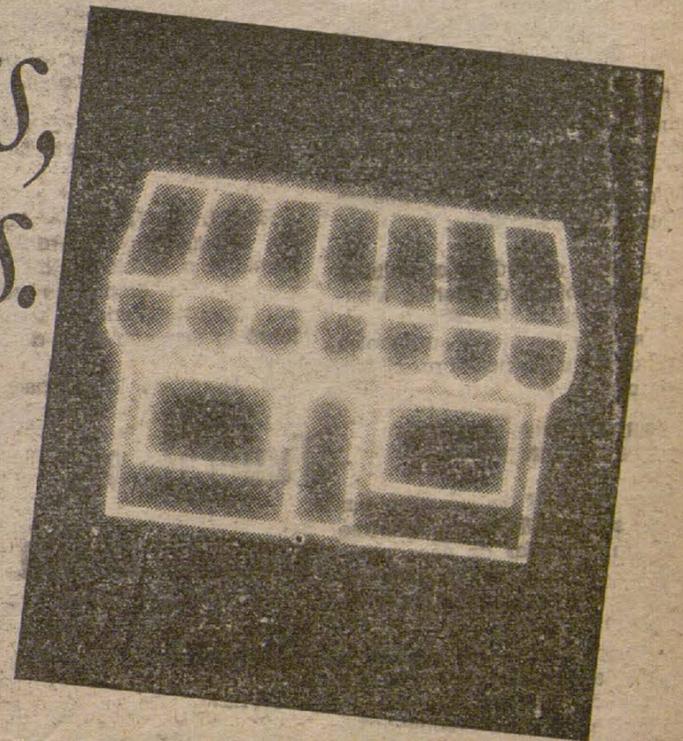
Tras poner de relieve que es tan sólo «su opinión personal», el ex secretario de Estado declaró que «los rehenes serán liberados antes del 20 de enero», fecha en que tomará posesión de su cargo el nuevo presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan.

seis votos para su canción, que se presentó en sexto lugar.

En segundo lugar se clasificó el español Dyango, con «Querir y perder», que obtuvo treinta y dos votos.

En esta novena edición de festival de la «OTI» se presentaron veintitrés canciones de otros tantos países.

Si quieres interés por tu dinero e interés por tus problemas, ven a tu Caja de Ahorros.



Interés por tu dinero lo encontrarás en cualquier sitio. Interés por tus problemas, en las Cajas de Ahorros. Ven a tu Caja de Ahorros.



Encontrarás el interés y la ayuda que necesitas. En las Cajas de Ahorros Confederadas ahorrar es conseguir.

CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS
Ahorrar es Conseguir.

Clamoroso recibimiento al Papa en Osnabrueck

Dedicó gran parte de su homilía a la "fe probada" de los católicos alemanes

Por la tarde llegó a Maguncia, tercera etapa de su actual viaje

OSNABRUECK (RFA), 16. — (Efe). Por Juan Pedro de Gandt. — El Papa Juan Pablo II recibió hoy domingo aquí una entusiasta bienvenida por parte de las comunidades católicas minoritarias del Norte de Alemania.

Procedente de Bonn, de donde llegó en helicóptero, el Pontífice celebró en el estadio Illos-Hoehe de esta ciudad de Baja Sajonia, tercera etapa de su visita a la República Federal Alemana, la primera misa de esta su segunda jornada alemana.

A pesar de la lluvia, más de 150.000 personas asistieron a esa misa al aire libre, siendo la mayoría representantes de las comunidades católicas, que son minoritarias en esta región principalmente protestante.

En Alemania, se llama «diáspora» a esas comunidades minoritarias, del mismo modo que a los grupos de inmigrantes o refugiados de otros países, también presentes hoy aquí.

A la misa asistieron también numerosos representantes de las reducidísimas comunidades católicas de los países escandinavos, muy vinculados precisamente a los católicos del Norte de Alemania, que les ayudan mucho.

En la homilía de la misa, el Pontífice se refirió a las diferentes situaciones de contexto social y religioso de esta «diáspora» de Alemania.

Tuvo palabras de especial agrado y admiración para los refugiados, procedentes de Europa Oriental o Corea, que se dedicaron aquí a crear nuevas comunidades católicas.

Fue muy aplaudido al saludar al nuevo obispo de Berlín, monseñor Joachim Meissner, quien era uno de los doce cardenales y obispos que concelebraron con el Papa.

GRATITUD A LOS PROTESTANTES

Juan Pablo II dedicó gran parte de su homilía, tras referirse a la «fe probada» de esos católicos, a destacar sus buenas relaciones con los protestantes de la región.

«Al recordar —dijo— el desarrollo de la vida de la Iglesia en aquellos años difíciles, damos las gracias a las comunidades protestantes de este país, que durante largo tiempo abrieron sus iglesias a los católicos».

«Quiero sobre todo —siguió diciendo a los católicos presentes— alentarlos a buscar y profundizar vuestros contactos con vuestros hermanos cristianos protestantes en la fe».

El Papa insistió seguidamente en los numerosos vínculos que hay aquí entre católicos y protestantes, especialmente cuando todos ellos viven «honesta y lógicamente» su fe en Cristo.

Expresó su satisfacción por el

hecho que ahora «las diferentes comunidades religiosas de países ya no están enfrentadas sin entendimiento mutuo».

Finalmente, invitó a los católicos y protestantes a animarse mutuamente a «profundizar sus propias convicciones religiosas» con el fin de progresar juntos «hacia la plenitud del Señor» y por tanto hacia «la unidad completa de la Iglesia, en el interior y en el exterior».

Terminada la misa, el Papa se dirigió hacia el Museo Diocesano donde se entrevistó con los dirigentes de las numerosas organizaciones católicas alemanas que trabajan al servicio de la iglesia universal, presentados por el obispo de Essen, monseñor Franz Hengsbach.

Entre ellos estaban los representantes de «Adveniat», obra de ayuda de los católicos alemanes a la iglesia de Latinoamérica.

EL PAPA ADMINISTRA LA COMUNIÓN EN LA MANO

BONN, 16. (Efe). — El Papa Juan Pablo II ha administrado por primera vez la comunión en la mano, en una ceremonia religiosa.

Varios laicos que acudieron a recibir la comunión de manos del Papa en la misa que celebró en Maguncia, extendieron la mano para que les entregara la forma, a lo que el Pontífice se avino, a diferencia de lo ocurrido en ocasiones anteriores.

COMENZO LA TERCERA ETAPA DE LA VISITA PAPAL

BONN, 16. (Efe). — Juan Pablo II llegó en la tarde de hoy domingo a la ciudad de Maguncia, tercera etapa de su viaje por Alemania Federal, donde celebró la segunda misa del día de hoy.

A pesar de la intensa lluvia,

Funeral por Vicente Zorita Alonso

SANTURCE (Vizcaya), 16. (Efe). — En la parroquia de San Jorge de Santurce se ha oficiado a primera hora de esta tarde un funeral por el eterno descanso de Vicente Zorita Alonso, miembro de AP, que resultó muerto en un atentado en la noche del viernes.

El templo se encontraba abarrotado de fieles y presidían la ceremonia religiosa los familiares de la víctima y líderes de Alianza Popular y al frente de ellos su presidente, Manuel Fraga Iribarne. También asistió una representación de la UCD del País Vasco.

los asistentes aguardaron estocadamente el aterrizaje del avión papal y le saludaron entusiasmados. Cerca de 200.000 personas recibieron al Papa.

Juan Pablo II permanecerá en Maguncia durante 24 horas, hasta el mediodía del lunes. Además de la misa, su programa consiste en una reunión con patriotas polacos, con judíos de Alemania y con diversos grupos extranjeros.

UN COMANDO ASALTA LA JEFATURA DEL SECTOR AEREO DE SAN SEBASTIAN

Se apoderaron de cinco cetmes y una pistola, hiriendo a un coronel

SAN SEBASTIAN, 16. (Efe). — Un comando formado por tres hombres y una mujer se ha apoderado esta mañana de cinco cetmes y una pistola, tras asaltar la Jefatura del Sector Aéreo de San Sebastián, reducir a varias personas y herir a un coronel del Ejército del Aire.

Los hechos se produjeron hacia las nueve de la mañana, cuando los integrantes del comando se personaron en la citada Jefatura ubicada en la calle de Sancho el Bravo, núm. 17 de la capital donostiarra. En primer lugar llamaron a la vivienda del portero y le obligaron a acompañarles al primer piso, donde se encuentran las dependencias de la Jefatura.

Una vez allí, encañonaron con pistolas a un soldado y maniataron a dos sargentos, al portero y al soldado.

Según la reconstrucción más fidedigna de los hechos, parece ser que en el momento en que se daban a la fuga con las armas, fueron sorprendidos por el coronel Gómez Aranalde, jefe del Aeropuerto de Fuenterrabía, con el que forcejearon y al que hirieron en la cabeza al aporrearle al parecer con una pistola.

Antes de reducir al personal de la Jefatura y al portero, les advirtieron bajo amenaza de que no denunciaran el hecho hasta pasada una hora.

Cuando el personal militar consiguió desasirse de sus ataduras y ya los autores del asalto se habían dado a la fuga, se encontraron tendido en el vestíbulo al coronel Gómez Aranalde, que sangraba abundantemente de una herida en la cabeza.

EN ESTADO GRAVE

SAN SEBASTIAN, 16. (Efe). — «El estado del coronel Ramón Gómez, herido en el asalto a la Jefatura del Sector Aéreo de San Sebastián, es grave», según informan a Efe en la Policlínica de Guipúzcoa, donde el militar se encuentra internado.

El parte médico facilitado por el equipo de doctores que le atienden, dice lo siguiente: «El paciente presenta traumatismo craneoencefálico con múltiples heridas inisocontusas en cuero

Quedó clausurado el Congreso de la Internacional Socialista

Willy Brand cerró su intervención con cálidos elogios para Felipe González

MADRID, 16. (Efe). — Las sesiones del XV Congreso de la Internacional Socialista se reanudarán esta mañana con una introducción a las propuestas de resolución, a cargo del representante de la delegación holandesa, Maarten van Traa, quien explicó algunos de los aspectos que contenía la propuesta de resolución, como son el tema de Polonia, Turquía, desarme y desempleo.

En turno de oradores, Alfonso Guerra expuso su punto de vista sobre la reunión del buró. Dijo que se defendieron ambos documentos sobre Oriente Medio y que el buró encargó a tres miembros, uno de ellos el propio Alfonso Guerra, para ver si se llegaba a un acuerdo.

El borrador final de resolución del XV Congreso de la postguerra de la Internacional Socialista, que se está debatiendo es-

ta mañana, se inicia con la renovación del compromiso de la Internacional Socialista con la paz, la libertad y la solidaridad.

Se reafirma la convicción de la Internacional Socialista de que los derechos humanos, económicos y sociales, son tan esenciales como los derechos humanos tradicionales, y se facilitan una serie de elementos para conseguir la justicia económica y la democracia. A este respecto se afirma: «Lucharemos por la liberación de la mujer y el cumplimiento de nuestro compromiso al derecho que la mujer tiene de desempeñar un papel igual en todos los aspectos de la vida.»

Sobre las campañas multinacionales se dice que su poder ha de subordinarse a los intereses del pueblo y sus Gobiernos democráticos. Se facilitan también una serie de consideraciones para poner en marcha un nuevo orden económico internacional y se saluda la adopción de esas metas en el informe de la comisión Brandt, a la vez que se suscribe la convocatoria de la reunión en la cumbre en 1981 sobre estas cuestiones, organizada por Bruno Kreisky y el presidente mexicano López Portillo.

Esta resolución concluye: «Al acercarnos al próximo siglo nos dedicamos a la batalla de crear una opción progresista para la Humanidad. De esto se trata el socialismo democrático.»

«Es nuestro movimiento el que, mediante el establecimiento de estos ideales, garantizará de la mejor forma para las generaciones futuras la meta de una comunidad internacional basada en paz, libertad y solidaridad.»

DISCURSO DE WILLY BRANDT

Una vez que se hubieron pronunciado las distintas delegaciones sobre la resolución del decimoquinto Congreso de la postguerra de la Internacional Socialista, quedó ésta definitivamente aprobada.

La clausura del Congreso de la Internacional Socialista registró varias intervenciones, entre ellas la de Felipe González, que precedió al discurso de clausura de Willy Brandt.

En su discurso final, el presidente de la Internacional, Willy Brandt por su reelección como necesario el llamado diálogo norte-sur y que para conseguir limitar las amenazas a la seguridad mundial es necesario acortar las diferencias crecientes entre los países.

DURAS CRITICAS PARA LA DIRECCION DEL PSOE

MADRID, 16. (Efe). — La izquierda socialista rechaza la consideración del PSOE como una institución del Estado al servicio de su orden jurídico-económico, según el manifiesto redactado por esta corriente de la FSM, que se ha presentado al mediodía de hoy en la sede de la Federación Socialista Madrileña.

El manifiesto de «Izquierda Socialista» está presentado por Luis Gómez Llorente, Pablo Castellano, Alonso Puerta, Manuel Turrión, Elvira Domingo y Fernando Buraco.

El manifiesto (documento de uso interno) consta de 20 puntos, y en síntesis señala que reafirman la ideología expresada en la declaración de principios o programa máximo de la organización y rechazan toda confusión del ideario, con inspiraciones que lo desvirtúan desde órbitas liberales o confesionales.